

ابو عبدالله محمد بن عبدالله بن باکویه شیرازی  
(م. ٤٢٨)

# حكایات الصوفیة

تصحیح و تحقیق سه گزیده کهن از کتاب حکایات الصوفیة  
و گردآوری حکایات پراکنده ابن باکویه از منابع تاریخی و عرفانی



تصحیح و تحقیق و گردآوری

اکبر راشدی نیا



**بعونك يا لطيف**

این کتاب در ضمن آثار نشست تخصصی «جایگاه سُلَمی در انتقال تعالیم عرفانی» که به مناسبت هزارمین سال درگذشت ابوعبدالرحمن سُلَمی نیشاپوری در تاریخ دوشنبه دوم اسفندماه ۱۴۰۰ در مؤسسه پژوهشی حکمت و فلسفه ایران برگزار شد منتشر می‌شود.

ابو عبدالله محمد بن عبدالله بن باکویه شیرازی  
(۴۲۸م)

# حكایات الصوفیة

تصحیح و تحقیق سه گزینه کهن از کتاب حکایات الصوفیة  
و گردآوری حکایات پراکنده ابن باکویه از منابع تاریخی و عرفانی

تصحیح و تحقیق و گردآوری  
اکبر راشدی نیا



سرشناسه: ابن باکویه، محمدبن عبدالله، -۴۲۸ق.

عنوان قراردادی: حکایات الصوفیه . برگزیده

عنوان و نام پدیدآور: حکایات الصوفیه : تصحیح و تحقیق سه گزیده کهن از کتاب حکایات الصوفیه و گردآوری حکایات پرآکنده ابن باکویه از منابع تاریخی و عرفانی / ابوعبدالله محمد بن عبدالله بن باکویه شیرازی؛ تصحیح و تحقیق و گردآوری اکبر راشدی نیا.

مشخصات نشر: تهران: موسسه پژوهشی حکمت و فلسفه ایران، انتشارات، ۱۴۰۱.

مشخصات ظاهری: ۳۸۲ ص. نمونه: ۱۴/۵×۲۱/۵ س.م.

شابک: ۹۷۸-۶۲۲-۶۳۳۱-۲۸۹؛ وضعیت فهرست نویسی: فیبا؛

یادداشت: عربی.

یادداشت: ص.ع. به انگلیسی (Ibn Bākawayh of Shiraż. Hikayat al-suffia (Sufis' Anecdotes).).

یادداشت: کتابنامه: ص. [۳۶۷-۳۸۲] همچنین به صورت زیرنویس؛ یادداشت: نمایه.

موضوع: تصوف -- متون قدیمی تا قرن ۱۴ -- Early works to 20th century

شناسه افروده: راشدی نیا، اکبر، -۱۳۵۶، مصحح، گردآورنده

Muassasah-i Pizhuhish-i Hikmat va Falsafah-i Iran

رده بندی کنگره: BP288؛ رده بندی دیوی: ۲۹۷/۸۴

شماره کتابشناسی ملی: ۸۷۴۴۳۹۶؛ اطلاعات رکورد کتابشناسی: فیبا



## حکایات الصوفیة

تصحیح و تحقیق و گردآوری اکبر راشدی نیا

ویراستار علمی: سیدمحمد یوسفثانی

طرح جلد: سعید صحابی

لیتوگرافی، چاپ و صحافی: مؤسسه بوستان کتاب

چاپ اول: ۱۴۰۱؛ شمارگان: ۵۰۰ نسخه؛ قیمت: ۱۷۰ ۰۰۰ تومان

ناشر: موسسه پژوهشی حکمت و فلسفه ایران

نشانی: تهران: خیابان نوفل لوشاتو، خیابان شهید آرکلیان، پلاک ۴

تلفن: ۰۶۶۴۰۵۴۵۴؛ نمایر: ۶۶۹۵۳۳۴۳

[www.irip.ac.ir](http://www.irip.ac.ir)

شابک: ۹۷۸-۶۲۲-۶۳۳۱-۲۸۹ ISBN: 978-622-6331-28-9

حق چاپ محفوظ است.  
این کتاب با کاغذ حمایتی منتشر شده است.

تقدیم به فرزند عزیزم محمدمهری  
که زودتر از آنچه می‌بنداشتیم ما را  
در غم فراقش سوگوار کرد.



## فهرست

۹	پیشگفتار
۱۱	مقدمه محقق
۱۴	ابن‌باکریه شیرازی
۱۷	ابن‌باکریه و باباکوهی
۱۹	مسافرت‌های ابن‌باکریه
۲۰	آثار ابن‌باکریه
۲۲	مشايخ ابن‌باکریه
۲۵	شاگردان ابن‌باکریه
۲۹	کتاب حکایات الصوفیه
۳۱	نام کتاب حکایات ابن‌باکریه
۳۳	تصحیح و تحقیق و گردآوری کتاب حکایات الصوفیه
۴۰	معرفی نسخه و شیوه تصحیح
۵۳	بخش نخست تصحیح و تحقیق سه گزینه کهن از کتاب حکایات الصوفیه ابن‌باکریه
۵۵	(۱) گزینه حکایات الصوفیه ابن‌باکریه بر اساس نسخه ۴۱۲۸ کتابخانه ایاصوفیا
۸۳	(۲) گزینه حکایات الصوفیه ابن‌باکریه براساس کتاب جزء فی بدایة حال الحال و نهایته
۱۰۱	(۳) گزینه حکایات الصوفیه ابن‌باکریه براساس کتاب المحاضرات و المحاورات
۱۱۱	بخش دوم حکایات الصوفیه ابن‌باکریه به روایت شاگردان او
۱۱۳	(۴) حکایات الصوفیه ابن‌باکریه به روایت قشیری در کتاب الرسالۃ القشیریۃ
۱۳۷	(۵) حکایات الصوفیه ابن‌باکریه به روایت سهلگی در کتاب التور فی کلمات آبی طیفور
۱۵۹	(۶) حکایات الصوفیه ابن‌باکریه به روایت خواجہ عبدالله انصاری در کتاب طبقات الصوفیة
۱۶۵	بخش سوم گردآوری حکایات الصوفیه ابن‌باکریه از منابع تاریخی و عرفانی

(٧) گردآوری حکایات الصوفیه ابن باکویه از کتاب السیاق لتأریخ نیسابور	۱۶۷
(٨) گردآوری حکایات الصوفیه ابن باکویه از کتاب تاریخ مدینه دمشق	۱۶۹
(٩) گردآوری حکایات الصوفیه ابن باکویه از کتاب التبصرة	۲۱۱
(١٠) گردآوری حکایات الصوفیه ابن باکویه از کتاب تلیس ابلیس	۲۲۱
(١١) گردآوری حکایات الصوفیه ابن باکویه از کتاب تنویر الغبش فی فضل السودان والحبش	۲۴۱
(١٢) گردآوری حکایات الصوفیه ابن باکویه از کتاب ذم الھوی	۲۴۷
(١٣) گردآوری حکایات الصوفیه ابن باکویه از کتاب فضائل القدس	۲۵۳
(١٤) گردآوری حکایات الصوفیه ابن باکویه از کتاب القصاص و المذکرین	۲۵۵
(١٥) گردآوری حکایات الصوفیه ابن باکویه از کتاب مشیر الغرام الساکن إلی اشرف الأماکن	۲۵۹
(١٦) گردآوری حکایات الصوفیه ابن باکویه از کتاب المصباح المضئی فی خلافة المستضی	۲۷۳
(١٧) گردآوری حکایات الصوفیه ابن باکویه از کتاب المنتظم فی تاریخ الأمم والملوک	۲۷۷
(١٨) گردآوری حکایات الصوفیه ابن باکویه از کتاب التوابین	۲۸۷
(١٩) گردآوری حکایات الصوفیه ابن باکویه از کتاب التدوین فی أخبار قزوین	۲۹۳
(٢٠) گردآوری حکایات الصوفیه ابن باکویه از کتاب الفتوحات المکیة	۲۹۵
(٢١) گردآوری حکایات الصوفیه ابن باکویه از کتاب الكوكب الدری فی مناقب ذی النون المصری	۲۹۷
(٢٢) گردآوری حکایات الصوفیه ابن باکویه از کتاب ذیل تاریخ بغداد	۳۰۱
(٢٣) گردآوری حکایات الصوفیه ابن باکویه از کتاب بغية الطلب فی تاریخ حلب	۳۰۷
(٢٤) گردآوری حکایات الصوفیه ابن باکویه از کتاب تاریخ الإسلام ووفيات المشاهير والأعلام	۳۱۱
(٢٥) گردآوری حکایات الصوفیه ابن باکویه از کتاب مختصر الفرج بعد الشدة المسمى الأرج فی الفرج	۳۱۵
نمایهها	۳۱۷
آیات	۳۱۹
احادیث	۳۲۱
اشعار	۳۲۳
اشخاص	۳۲۹
گروهها	۳۵۵
مکانها	۳۵۷
کتابها	۳۶۱
منابع تحقیق	۳۶۷

## پیشگفتار

حکایات الصوفیة ابن‌باکویه از مهم‌ترین منابع شناخت صوفیان سده‌های نخستین است. این کتاب در دسترس بیشتر مورخان و سیره‌نویسان و نویسنده‌گان طبقات صوفیه سده پنجم به بعد قرار داشته و بخش‌هایی از آن را در آثار خود نقل کرده‌اند. متأسفانه این کتاب ارزشمند تا جایی که اطلاع داریم در گذر زمان از بین رفته و تاکنون هیچ گزارشی از آن در فهرست کتابخانه‌های جهان ارائه نشده است. آنچه از این کتاب بهجای مانده چند گزیده کوتاه و حکایات پراکنده‌ای است که در لاهلای کتاب‌ها از ابن‌باکویه روایت شده است.

علامه قزوینی در سال ۱۳۲۷ وقتی مقدمه کتاب شد الإزار في حط الأذار عن زوار المزار را می‌نوشت یکی از تمایلات قلبی خود را گردآوری بخش‌های بهجای مانده از کتاب حکایات الصوفیة ابن‌باکویه ذکر کرده و نوشته است:

اگر کسی خواسته باشد نمونه‌ای از روایات و حکایات راجع به صوفیه را که ابن‌باکویه تمام عمر خود را صرف فراهم آوردن و جمع و التقط آن‌ها از افواه رجال و مشایخ صوفیه در اکثر اقطار بلاد اسلام نموده است به دست آورد باید عجالهً تمام رساله فشیریه... و تمام فصل طویل راجع به ترجمه حسین بن منصور حلّاج را در جلد هشتم تاریخ بغداد خطیب بغدادی و سپس باب عاشر همین کتاب نقد العلم و العلماء (کتاب تلییس البلیس) ابن‌الجوzi را و بلکه تمام ابواب آن کتاب را نیز تبیغ تام

کامل نموده و جمیع روایاتی را که مؤلفین کتب ثلثه مذبوره از صاحب ترجمه نقل نموده‌اند در یکجا جمع آورده... بدین طریق نمونه بسیار ممتع مفیدی از نوع روایات و قصص راجع به صوفیه که ابن‌باکویه در قسمت اعظم از عمر خود در سیاحت‌ها و مسافرت‌های دور و دراز خود در اغلب بلاد اسلامی با فعالیت خستگی ناپذیر خود جمع نموده بوده است فراهم آورده خواهد بود.<sup>۱</sup>

علاوه بر حکایات پراکنده‌ای که در منابع مختلف نقل شده و به برخی از آنها در کلام علامه قزوینی اشاره شده است، این بنده خدا در بررسی‌های خود به نسخه خطی چند گزیده از کتاب حکایات الصوفیه ابن‌باکویه نیز دست یافتم که همه اینها مرا مصمم کرد که به طرح علامه قزوینی جامه عمل پوشانم. در این مجموعه سه نسخه کهن از گزیده‌های بهجای مانده از کتاب حکایات الصوفیه را تصحیح و تحقیق کرده و با بررسی نزدیک به صد عنوان کتاب عرفانی و تاریخی و گردآوری حکایات روایتشده از ابن‌باکویه را گردآوری کردیم، شاید که توانسته باشیم گامی در جهت بازسازی این اثر مهم و مرجع بی‌نظیر در شناخت صوفیان سده‌های نخستین برداریم.

در پایان تشکر می‌کنم از استاد داشمند آقای دکتر نصرالله پورجوادی که نکته‌های سودمندی را در مورد مقدمه و متن این اثر گوشزد کردند و استاد گرانقدر آقای دکتر سید‌محمد‌یوسف‌ثانی که مقدمه و متن را به دقت خوانده و نکات بسیار ارزشمندی را در جهت اصلاح این اثر متذکر شدند و همچنین دوست گرانقدرم جناب آقای دکتر محمد‌سوری که علاوه بر یادآوری پاره‌ای اصلاحات در مقدمه و متن، یادداشتی کوتاه به زبان انگلیسی برای کتاب نوشتند. و سپاس بی‌کران خود را تقدیم می‌کنم به همسر عزیز و دختر دلبندم که در همه مراحل همراه من بودند و بی‌تردید بدون یاری و همراهی ایشان این کار به سرانجام نمی‌رسید.

اکبر راشدی‌نیا

۷ بهمن ۱۴۰۰

## مقدمه محقق

یکی از گونه‌های ادبی که در بین صوفیان سده‌های نخستین مرسوم بوده تدوین و تبییب مباحث معرفتی و طریقی در قالب حکایاتی است که از صوفیان و عارفان و زاهدان گذشته روایت شده بود. افزون بر اینکه ده‌ها کتاب با عنوان طبقات الصوفیه و تاریخ الصوفیه و یا مناقب الصوفیه نوشته شده و بخش قابل توجهی از آن‌ها را همین حکایت تشکیل داده است، کتاب‌های متعددی صرفاً به جمع آوری اخبار و حکایات صوفیان اختصاص یافته و حدوداً از نیمة اول قرن چهارم تا نیمة دوم قرن پنجم که دوره تکامل آثار صوفیانه است ده‌ها اثر در این زمینه به نگارش درآمده است.

ابوبکر محمد بن داود بن سلیمان زاهد نیشابوری (ف ۳۴۲) کتاب اخبار المتصوفة والزهد<sup>۱</sup> را به همین منظور نوشت، از حکایاتی که جعفر خلدی (ف ۳۴۸) عارف بزرگ بغداد در قرن چهارم گردآوری کرده بود به مثابه یکی از سه شگفتی بغداد یاد شده و خطیب بغدادی (ف ۴۶۳) نوشته است: «كان أهل بغداد يقولون: عجائب بغداد ثلاثة، إشارات الشبل، ونكت المرتعش، وحكایات جعفر». <sup>۲</sup> محمد بن عبدالله بن عزیز معروف به ابوبکر رازی (ف ۳۷۶) کتابی به نام حکایات الصوفیة

۱. ابن عساکر، تاریخ دمشق، ج ۵۲، ص ۴۳۰؛ سمعانی، الأنساب، ج ۶، ص ۲۳۸؛ مقریزی، المقفل الكبير، ج ۵، ص ۳۴۲

۲. خطیب، تاریخ بغداد، ج ۷، ص ۲۳۵.

داشت که بخشی از آن را سُلَمی در طبقات الصوفیه نقل کرده است.<sup>۱</sup> ابوسعد خرگوشی (ف ۴۰۷) در کتاب تهذیب الأسرار ذیل ۱۰۷ باب مجموعه قابل توجهی از حکایات صوفیه را جمع کرده است و از علی بن عبدالله بن الحسن بن جهضم همدانی (ف ۴۱۴) کتابی با عنوان بهجة الأسرار فی أخبار الصوفیة<sup>۲</sup> روایت شده که در آن اخبار و حکایات صوفیه گردآوری شده است و ظاهراً بخش اندکی از آن در کتابخانه ظاهریه دمشق نگهداری می شود. همچنین ابوحیان توحیدی (ف ۴۱۴) کتابی با عنوان الرسالة فی أخبار الصوفیة نوشته بود.<sup>۳</sup> ابوالحسن هجویری (ف ح ۴۶۵) به کتابی با عنوان حکایات دسترسی داشته و بخش هایی از آن را در کتاب کشف المحبوب نقل می کند.<sup>۴</sup> وبالآخره در نیمة دوم سده چهارم ابوعبدالله شیرازی معروف به ابن باکویه (ف ۴۲۸) بیشترین همت خود را صرف گردآوری حکایات صوفیه کرده و تمامی آن ها را در کتابی با همین عنوان تدوین می کند. بیشتر این حکایات برگرفته از سنت شفاهی صوفیان و با سماع از مشایخ گردآوری شده است.

حکایات نویسی صوفیان امری مرسوم بوده و به ابن باکویه ختم نمی شود و در سده های بعدی با نگارش آثاری همچون مناقب الأبرار و محاسن الأخیار تأثیف ابن خمیس (ف ۵۵۲) و صفة الصفوة تأثیف ابن جوزی (ف ۵۹۷) پی گرفته شد، با این تفاوت که نوشه های آن ها برخلاف آثار پیشین بیش از آن که برگرفته از سنت شفاهی و سمعات باشد به گردآوری و تجمیع حکایات از نوشه های گذشته اختصاص یافت. ابن خمیس در مقدمه کتاب مناقب الأبرار و محاسن الأخیار بر این امر تصریح کرده و می نویسد: من تمامی آنچه بزرگان علماء و مشایخ قدیم از اخبار و حکایات اولیاء جمع کرده بودند همچون کتاب الطبقات نوشته ابو عبد الرحمن سُلَمی و حلیة الأولياء نوشته ابو نعیم اصفهانی و بهجهة الأسرار و لوامع الأنوار نوشته شیخ زاہد ابوالحسن علی بن جهضم همدانی، و کتاب

۱. همان، ج ۳، ص ۸۳.

۲. فاسی، العقد الشیئن، ج ۵، ص ۲۶۴.

۳. یاقوت حموی، معجم الأدباء، ج ۵، ص ۱۹۲۵؛ صفحه ۴۰، الواقی بالوفیات، ج ۲۲، ص ۴۰.

۴. هجویری، کشف المحبوب، به عنوان نمونه رک ص ۵۸، ص ۷۱، ص ۸۷، ص ۹۰، ص ۹۰، ص ۱۰۴، ص ۱۲۶، ص ۱۳۰، ص ۱۶۵، ص ۱۸۴، ص ۲۳۵، ص ۲۳۹.

تهذیب الأسرار نوشته شیخ واعظ ابوسعید عبدالملک نیشابوری، و کتاب الرسالۃ توشة استاد ابوالقاسم قشیری را تبع کرد و به این نتیجه رسیدم که هیچ یک از این بزرگان در نوشته خود نتوانسته‌اند همه اخبار و آثار بزرگان را گردآوری کنند و تنها به ذکر بخشی از کلمات و حکایات آن‌ها بستنده کرده‌اند. لذا در این کتاب سعی و تلاش خود را به کار بستم تا تمام آنچه را که در کتاب‌های مذکور روایت شده بود و افزون بر آن‌ها آنچه را که سمع کرده بودم را در این کتاب گردآوری کنم.<sup>۱</sup>

البته جمع‌آوری حکایات در یک مجموعه اختصاص به صوفیه نداشته بلکه سابقه‌ای دراز در تاریخ ادبیات جهان داشته و متونی از دوره یونانی (هلنی) متأثر از این گونه ادبی نگارش یافته است.<sup>۲</sup> در زبان فارسی نیز کتاب‌های متعددی مشتمل بر حکایات عارفان و صالحان و صوفیان نوشته شده است که از آن‌ها می‌توان به کتاب رونق المجالس نوشته ابوحفص عمر بن حسن سمرقندی از کرامیان سده پنجم هجری<sup>۳</sup> و هزار حکایت صوفیان از مؤلفی ناشناخته<sup>۴</sup> اشاره کرد.

۱. «فَإِنَّمَا تَبَعَّتْ مَسْمُوعَاتِي مَمَّا جَمَعَهُ السَّادَةُ الْعُلَمَاءُ، وَالْمُشَايخُ الْقَدِيمُونَ، وَأَخْبَارُ الْأُولَاءِ الصَّادِقِينَ، وَأُوْدُعُوهُ فِي كِتَبِهِمْ، مثَلُ كِتَابِ الطَّبَقَاتِ الَّذِي صَنَفَهُ الشَّيْخُ الْإِمامُ الْعَارِفُ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسِينِ السُّلْطَانِيِّ، وَكِتَابِ حَلِيلِ الْأُولَاءِ الَّذِي صَنَفَهُ الشَّيْخُ الْحَافظُ أَبُونَعِيمُ أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ اسْحَاقِ الْأَصْفَهَانِيِّ، وَكِتَابِ بَهْجَةِ الْأَسْرَارِ وَلَوْاعِمِ الْأَنْوَارِ الَّذِي صَنَفَهُ الشَّيْخُ الزَّاهِدُ أَبُو الْحَسِنِ عَلِيِّ بْنِ جَهْضُومِ الْهَمَدَانِيِّ، الَّذِي كَانَ مجاورًا لِحَرمَةِ النَّبِيِّ الْشَّرِيفِ، وَكِتَابِ تَهْذِيبِ الْأَسْرَارِ الَّذِي صَنَفَهُ الشَّيْخُ الْوَاعِظُ أَبُو سَعْدِ عَبدِ الْعَلِكِ أَبُو عَثَمَانِ التَّسِيَّابُورِيِّ، وَكِتَابِ الرَّسَالَةِ الَّذِي صَنَفَهُ الْأَسْتَاذُ الْإِمامُ أَبُو الْفَاسِمِ عَبدِ الْكَرِيمِ بْنِ هَوَازِنِ الْقَشِيرِيِّ، رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ أَجْمَعِينَ. فَوُجِدَتْ كُلُّ وَاحِدٍ مِنْ هَؤُلَاءِ الصَّدُورِ، قَدَّسَ اللَّهُ رُوحَهُمْ وَنُورَ ضَرِيحَهُمْ، لَمْ يَسْتُوْ فِي تَصْنِيفِهِمْ أَخْبَارُهُمْ، وَلَا حُصْرٌ مِنْاقِبِهِمْ وَآثَارُهُمْ، بلْ أَشَارَ إِلَى طَرْفٍ مِنْ كَلْمَاتِهِمْ، وَبَعْضُ حَكَایَاتِهِمْ، فَرَأَيْتَ أَنْ أَفْغَنَ وَسْعِيَ، وَأَجَرَدَ قَصْدِي، وَأَشْمَرَ عَنْ سَاقِ جَهْدِي، وَأَجْمَعَ كُلُّ مَا فِي هَذِهِ الْمُصَنَّفَاتِ الْمُشْهُورَةِ... فِي كِتَابِ مَفْرُدٍ» (ابن خمیس، مناقب الأبرار و محاسن الأخيار، ج ۱، ص ۴).

۲. رک پورجوادی، «نسخه برگردان هزار حکایت صوفیان»، نامه بهارستان، پاییز و زمستان ۱۳۹۳، ص ۲۷۸-۲۸۸.

۳. این کتاب به همراه بستان العارفین با عنوان دو رساله فارسی کهنه در تصویب به تصحیح دکتر احمدعلی رجایی توسط انتشارات دانشگاه تهران در سال ۱۳۵۴ به چاپ رسیده است. برای معرفی این کتاب و مؤلف آن رک پورجوادی، پژوهش‌های عرفانی، ص ۲۸۲-۲۵۶.

۴. این کتاب با عنوان هزار حکایت صوفیان و.... در سال ۱۳۸۲ به صورت نسخه برگردان به کوشش استاد ایرج افشار توسط انتشارات طلایه و با عنوان هزار حکایت صوفیان در سال ۱۳۸۹ به تصحیح دکتر حامد خاتمی پور توسط انتشارات سخن به چاپ رسیده است.

### ابن باکویه شیرازی

ابوعبدالله محمد بن عبدالله بن عبیدالله بن باکویه شیرازی یکی از صوفیان بزرگ سده چهارم و پنجم است. او بیش از همه با حکایاتی که از صوفیان روایت کرده شناخته شده است. خواجه عبدالله انصاری (ف ۴۸۱) از کسانی است که خود به محضر ابن باکویه حاضر شده و از او بدون واسطه سمع کرده است. او از ابن باکویه به «شیخ بوعبدالله باکو»<sup>۱</sup> یاد کرده و اورا چنین توصیف می‌کند: «شیخ ابوعبدالله بن باکویه الشیرازی رحمه الله به نشابور بود، وی پیشوای آن کار بود سفرهای نیکر کرده بود و مشایخ جهان همه دیده و حکایات بسیار داشت... وی ملک بود بهانه (?) تصوف و از همه علوم با نصیب... و فراستی عظیم داشت.»<sup>۲</sup>

رافعی قزوینی (ف ۶۲۳) از طریق پدرش با دو واسطه از ابن باکویه روایت کرده و در توصیف وی چنین می‌نویسد:

محمد بن عبدالله بن أحمد بن باکویه الشیرازی، ابوعبدالله صوفی، او به احمد نیز نامیده شده است. یکی از مشایخ معروف صوفیه بوده و دائمًا در حال سفر بود. او روایات بسیاری از کلام مشایخ و حکایات آن‌ها جمع کرده و همچنین احادیث زیادی سمع کرده است. ابن باکویه به قزوین سفر کرده و در آنجا روایاتی را سمع کرده است.<sup>۳</sup>

در توصیف رافعی قزوینی اشتباہی صورت گرفته چون در هیچ منبعی نام ابن باکویه احمد ثبت نشده است و احتمالاً وی، بین ابوعبدالله محمد بن عبدالله ابن باکویه و ابوبکر احمد بن عبدالله بن باکویه خلط کرده است.<sup>۴</sup>

۱. انصاری، طبقات الصوفیه، ص ۷۸ و ۹۷ و ۱۰۱ و ۱۴۸ و ۳۸۰ و ۳۸۶ و ۳۹۲ و ۳۹۹ و ۴۱۴ و ۴۸۱ و ۵۰۵ و ۵۳۸ و ۵۵۳ و ۵۷۳. البته گاهی خواجه از او به ابن باکویه (همان، ص ۱۳۳ و ۲۹۹) و گاه به ابن باکوی (همان، ص ۶۲۳) نیز تغییر می‌کند.

۲. جامی، مقامات شیخ الإسلام، ص ۱۵-۱۶.

۳. «محمد بن عبدالله بن أحمد بن باکویه الشیرازی، ابوعبدالله الصوفی، وقد یسمی أحمداً شیخ معروف من الصوفیة الجوالین المکثرين من کلام المشایخ و حکایاتهم، وسمع الحديث الكثير. ورد قزوین وسمع بها». رافعی قزوینی، التدوین، ج ۱، ص ۴۲۴-۴۲۳.

۴. رک فارسی، المتنخب من السیاق، ص ۱۱۳.

خطیب بغدادی ابن باکویه را ندیده و از او به واسطه ابوسعید مسعود بن ناصر بن ابی زید سجستانی روایت می‌کند. خطیب بغدادی نام او را در تمامی موارد - برفرض اینکه کاتبان کتاب تاریخ بغداد

درست ثبت کرده باشند - «ابن باکو» یا «ابن باکوا» ذکر کرده است.<sup>۱</sup>

عبدالغافر فارسی (ف ۵۲۹) در توصیف ابن باکویه می‌نویسد:

محمد بن عبدالله بن عبیدالله بن باکویه شیرازی صوفی ابوعبدالله شیخ صوفیه در زمان خود بوده و عارف به طریقت. وی حکایات صوفیه را گردآوری کرده و با مشایخ تصوف ملاقات کرده است. در نیشابور زندگی می‌کرد و در خانقه سُلَمی سکونت داشت. او را مجالس نیکو با مشایخ بوده است و احادیثی را از آن‌ها سمع و روایت کرده است. ثقات در احادیث او توقف کرده‌اند و گفته‌اند بهترین چیزی که ابن باکویه روایت کرده حکایات اوست.<sup>۲</sup>

همچنین عبدالغافر فارسی، که جدش محضر ابن باکویه را درک کرده و از او سمع کرده بود، نقل می‌کند که پدرش پیوسته به خاطر اینکه نتوانسته بود خدمت ابن باکویه را درک و از او سمع کند حسرت می‌خورد.<sup>۳</sup>

سمعانی (ف ۵۶۲) که تقریباً یاک‌سده‌ونیم بعد از ابن باکویه می‌زیست وی را چنین توصیف کرده است:

ابوعبدالله محمد بن عبدالله بن باکویه شیرازی صوفی در شیراز به خدمت ابن خفیف رسیده و از آنجا کوچ کرده و برای شنیدن حکایات صوفیه به بیشتر بلاد اسلامی سفر کرده و حکایاتی را جمع کرد که قبل از او کسی آن‌ها را روایت نکرده بود.<sup>۴</sup>

۱. خطیب بغدادی، تاریخ بغداد، ج ۸، ص ۶۸۹ و ۶۹۶ و ۶۹۷ و ۶۹۹ و ۷۰۴ و ۷۰۷ و ۷۰۸.

۲. «محمد بن عبید الله بن باکویه الشیرازی الصوفی أبو عبد الله، شیخ الصوفیة في وقته، العالم بطرقهم، الجامع لحكایاتهم وسیرهم، لقى المشایخ وأخذ منهم، وأقام بنیسابور وسكن دویرة السلمی، وله مجالسات حسنة مع المشایخ، وسمع الحديث وروى، إلا أن الثقات توافقوا في سمعائه للأحادیث، وذکروا أن خیر ما يروى عنه الحکایات، ویحکی عنه أنه ادرك المتنبی بشیراز وسمع منه دیوانه. وقد سمع منه دیوانه الإمام زین الاسلام جدی والأئمه أخوالی والله أعلم بذلك. توفي في ذی القعدة سنة ثمان وعشرين وأربعين ودفن في مقبرة [...]». فارسی، المنتخب من السیاق، ص ۲۶-۲۷.

۳. «وقد فات والدی السمعان منه وکان یذکره ویتحسر عليه». فارسی، المنتخب من السیاق، ص ۲۷.

۴. «أبو عبد الله محمد بن باکویه الشیرازی الصوفی، ادرك ابن خفیف بشیراز ثم رحل ودخل أكثر بلاد الإسلام في طلب الحکایات وجمع منها ما لم یجمعه غيره». سمعانی، الأنساب، ج ۸، ص ۲۲۱.

همچنین او در مورد علت اشتهرابن باکویه به این اسم می‌نویسد:

باکویکی از بلاد دربند خزران و شروان است. از کسانی که به این شهر منسوبند ابوعبدالله محمد بن

عبدالله بن باکویه شیرازی است. نسبت او به باکو به خاطر جدش است که اهل باکو بود.<sup>۱</sup>

تاریخ تولد ابن باکویه به درستی مشخص نیست. در میان منابع تاریخی تنها ذهبی در کتاب سیز  
اعلام النبلاء سال ۳۴۰ و اندی را به عنوان تاریخ ولادت ابن باکویه ذکر کرده است.<sup>۲</sup> با توجه به اینکه  
وی قبل از سال ۳۵۴ (سال درگذشت متنبی) در شیراز به حضور متنبی شاعر رسیده و ازوی دیوانش را  
سماع کرده است،<sup>۳</sup> طبیعتاً باید در نیمة نخست سده چهارم متولد شده باشد.

برخلاف تاریخ ولادت، تاریخ وفات ابن باکویه کاملاً مشخص است. سمعانی در کتاب الأنساب  
ذیل مدخل «الباکویی» تاریخ وفات وی را بعد از سال چهار صد و بیست<sup>۴</sup> و در ذیل مدخل «الشیرازی»  
وفات او را در سال چهار صد و بیست و اندی ذکر می‌کند.<sup>۵</sup> ابن عساکر (ف ۵۷۱) تصریح می‌کند که  
ابن باکویه در سال ۴۲۸ در نیشابور وفات یافته است.<sup>۶</sup>

اما قبل از ایشان عبدالغافر فارسی تاریخ وفات ابن باکویه را به صورت دقیق با تعیین ماه و سال  
ذکر کرده است. او می‌نویسد: ابن باکویه در ماه ذی القعده سال ۴۲۸ درگذشت و در مقبره‌ای در  
نیشابور به خاک سپرده شد.<sup>۷</sup>

دیگر مورخان نیز همچون ذهبی و صَفَدی و ابن عماد حنبلی در این که ابن باکویه در سال ۴۲۸  
در نیشابور وفات یافته است هم رأی هستند.<sup>۸</sup>

۱. «باکو وهی احدی بلاد دربند خزران عند شروان، والمشهور بالاتساب إليها أبو عبد الله محمد بن عبد الله بن باکویه».

۲. الشیرازی: الباکویی منسوب إلى جده، همان، ج ۲، ص ۵۵.

۳. ذهبي، سير أعلام النبلاء، ج ۱۷، ص ۵۴۳.

۴. ابن عساکر، تاریخ دمشق، ج ۷۱، ص ۷۶-۸۳؛ ابن عدیم، بغية الطلب، ج ۲، ص ۶۴۰.

۵. سمعانی، الأنساب، ج ۲، ص ۵۶.

۶. همان، ج ۸، ص ۲۲۱.

۷. ابن عساکر، تاریخ دمشق، ج ۵۳، ص ۳۷۲.

۸. «توفي في ذي القعدة سنة ثمان وعشرين وأربعين ودفن في مقبرة...». فارسی، المنتخب من السیاق، ص ۲۷.

۹. ذهبي، تاریخ الإسلام، ج ۲۹، ص ۲۴۴-۲۴۵؛ همو، العبر، ج ۲، ص ۲۶۰؛ همو، الإعلام بوفيات الأعلام، ج ۱،

ص ۲۸۷؛ صَفَدی، الواقی بالوفیات، ج ۳، ص ۳۲۲؛ ابن عماد، شذرات الذهب، ج ۵، ص ۱۴۴.

## ابن‌باکویه و باباکوهی

یکی از اشتباهاتی که در مورد ابن‌باکویه رخ داده خلط بین او و باباکوهی شاعر سده ششم است. اولین بار گویا جنید شیرازی در کتاب شد الإزار به تصور اینکه ابن‌باکویه همان باباکوهی است که در شیراز مقبره‌ای معروف دارد وی را چنین توصیف کرده است:

شیخ ابوعبدالله محمد بن عبدالله معروف به باکویه در انواع علوم متبحر و مستجمع  
همه خصال پستنیده بود و در جوانی به محضر ابن‌خفیف راه یافته بود. او به نیشابور  
مسافرت کرد و در آنجا با ابوسعید ابوالخیر ملاقات و از همراهان او شد. با ابوالعباس  
نهاندی ملاقاتی داشته و بین آن‌ها مباحثی مطرح شده است و ابوالعباس به فضل و  
برتری حالات او معتبر بود. وی سپس به شیراز مراجعت و در غاری در کوه صبویه  
اقامت گزید. مشایخ و علماء و فقرا برای دیدن او و استفاده از محضرش به آن کوه  
می‌رفتند. سرانجام در سال ۴۴۲ رحلت کرد و در همان مکان به خاک سپرده شد.<sup>۱</sup>

در گزارش جنید شیرازی چند نکته قابل تأمل وجود دارد: یکی اینکه ابن‌باکویه در اواخر عمر به شیراز بازگشته و در غاری که در یکی از کوههای شمالی شهر قرار داشت اقامت گزیده و در سال ۴۴۲ رحلت کرده است و از همه مهمتر اینکه ابن‌باکویه در شیراز رحلت کرده و او را در همان غار به خاک سپرده‌اند.

علامه محمد قزوینی در توضیحات کتاب شد الإزار گزارشی نسبتاً تفصیلی از ۱۷ منبعی که در آن‌ها اطلاعاتی در مورد ابن‌باکویه وجود دارد ذکر می‌کند. با این حال گزارش جنید شیرازی را قبول کرده و مقبره باباکوهی شیراز را همان مقبره ابن‌باکویه و عنوان «باباکوهی» را تحریف عامیانه «باکویی» یا «باکویه» دانسته است. البته او ابن‌باکویه را غیر از باباکوهی دانسته که دیوانی به نامش

۱. «الشیخ أبوعبدالله محمد بن عبدالله المعروف ببابکویه کان متبحراً فی العلوم مستجعماً للخصائص الحميدة. قد لقى الشیخ الكبير أبا عبد الله محمد بن خفیف فی أيام شایه ثم سافر ولقى الشیخ أبی سعید بن أبی الخیر المیهني بنیسابور وجاور عنده ولقى الشیخ أبا العباس النہاوندی بها وجرى بینهما فی الطریقة نکات وأبحاث فاعترف أبوعباس بفضلة وسبقه وكمال حاله فكانا مصاحجیْن مدة ثم رجع إلى شیراز وأقام بمغارة من الجبال الصبویة وكان يتربّد إلیه المشایخ و العلماء و القراء يکلّمهم ويطعّمهم بالله و فی الله توفی فی سنة اثنتين و أربعين وأربعينان و دفن هناك رحمة الله علیهم» (جنید شیرازی، شد الإزار، ص ۳۸۰-۳۸۵).

منتشر شده است.<sup>۱</sup> برخلاف تصور علامه قزوینی، جنید شیرازی بین باباکوهی شاعر و ابن‌باکویه خلط کرده و از همین رو نام او را «علی» ثبت کرده است. البته علامه قزوینی تصور کرده است که ناسخ به اشتباه نام این شخص را «علی» ثبت کرده لذا نام او را تصحیح و «ابوعبدالله محمد بن عبدالله» ضبط کرده است. با این حال عیسی فرزند جنید شیرازی که کتاب شد الإزار را ترجمه کرده و ظاهراً این ترجمه در اختیار علامه قزوینی قرار نداشته تصریح می‌کند که به تصور جنید شیرازی ابن‌باکویه همان شیخ علی باباکوهی است و می‌نویسد:

مترجم (عیسی بن جنید) کتاب می‌گوید: در روایات و احادیث که بر استاد (جنید شیرازی) می‌خواندم در اسماء رجال که واقع می‌شد شیخ عبدالله علی می‌رسید و مقید به باکویه بود و سؤال می‌کردم و می‌فرمود بل شیخ علی باباکوهی است رحمة الله عليه و مزار او معروف است.<sup>۲</sup>

فارغ از اینکه این باباکوهی چه کسی است، به یقین می‌توان گفت که او غیر از ابن‌باکویه شیرازی است، چه اینکه ابن‌باکویه بر اساس گزارش منابع معتبر تاریخی همچون تاریخ مدینه دمشق<sup>۳</sup> و السیاق لتاریخ نیشابور<sup>۴</sup> و الأنساب<sup>۵</sup> سمعانی و دیگر منابع تاریخی در سال ۴۲۸ در نیشابور رحلت کرده و در همانجا دفن شده است، اما باباکوهی طبق گزارش جنید شیرازی در سال ۴۴۲ در شیراز رحلت کرده است. همچنین ابن‌باکویه بیشترین شهرتش به حکایاتی است که سمع و روایت کرده است و باباکوهی اشتهاresh به شعر و شاعری است. با این حال بیشتر منابع متأخر همچون نفحات الأننس جامی<sup>۶</sup> و تذكرة ریاض العارفین<sup>۷</sup> و آثار عجم فرست

۱. همان، ص ۵۶۱-۵۶۶.

۲. ابن جنید، تذكرة هزار مزار، ص ۴۰۷-۴۱۰.

۳. ابن عساکر، تاریخ دمشق، ج ۵۳، ص ۳۷۲.

۴. فارسی، المنتخب من السیاق، ص ۲۷.

۵. سمعانی، الأنساب، ج ۲، ص ۵۶.

۶. ذهبي، تاريخ الإسلام، ج ۲۹، ص ۲۴۴-۲۴۵؛ همو، العبر، ج ۲، ص ۲۶۰؛ همو، الإعلام بوفيات الأعلام، ج ۱،

ص ۲۸۷؛ صَدَى، الواقي بالوفيات، ج ۳، ص ۳۲۲؛ ابن عماد، شذرات الذهب، ج ۵، ص ۱۴۴.

۷. جامی، نفحات الأننس، ص ۳۲۵.

۸. هدایت، تذكرة ریاض العارفین، ص ۲۴۶.

شیرازی<sup>۱</sup>، تحت تأثیر شد الازار ابن باکویه و باباکوهی را یکی دانسته‌اند. در تحقیقات متأخر مقاله استاد زریاب خوبی در دانشنامه جهان اسلام این اشتباه را متذکر شده و اطلاعات نسبت جامعی در مورد شخصیت ابن باکویه ارائه کرده است.<sup>۲</sup> با این حال مقاله دائرة المعارف بزرگ اسلامی در مورد ابن باکویه تحت تأثیر نفحات و منابع متأخر بین ابن باکویه و باباکوهی خلط کرده است.<sup>۳</sup>

### مسافرت‌های ابن باکویه

اگرچه مدت اقامت ابن باکویه در شیراز را نمی‌دانیم، اما همانطور که پیش‌تر گفتیم، همین اندازه می‌دانیم که وی قبل از سال ۳۵۴ در شیراز زندگی می‌کرد و در آنجا با متتبی ملاقات کرده است. همچنین، بر اساس گزارش ابن ماکولا، وی در سال ۳۵۵ در شیراز از ابویحیی بکر بن احمد بن علی بن عبیدالله بن مخلد روایت سمع کرده<sup>۴</sup> و قبل از سال ۳۷۱ (سال درگذشت ابن خفیف) در شیراز به حضور ابوعبدالله بن خفیف راه یافته و بخشی از حکایات صوفیه را از وی روایت کرده است.<sup>۵</sup> زمان ورود ابن باکویه به نیشابور نیز به درستی مشخص نیست. آنچه مسلم است اینکه او قبل از وفات ابوعبدالرحمون سُلَمی (ف ۴۱۲) به نیشابور رفته بود و بعد از رحلت او نیز به مستند شیخی خانقاہ سُلَمی نائل آمده است.<sup>۶</sup> چنانکه محمد بن منور در توصیف ابن باکویه می‌گوید:

در آن وقت که شیخ ما [ابوسعید ابوالخیر] قدس الله روحه العزیز به نیشابور بود، شیخ بوعبدالله باکو در خانقاہ شیخ بوعبدالرحمون السُلَمی بود. و پیر آن خانقاہ بعد از شیخ

۱. فرصل شیرازی، آثار عجم، ج ۲، ص ۸۰۵.

۲. زریاب خوبی، «باباکویی، ابوعبدالله محمد بن عبدالله»، در دانشنامه جهان اسلام، ج ۲، ص ۱۵-۱۲.

۳. لاشی، «ابن باکویه شیرازی»، در دایرة المعارف بزرگ اسلامی، ج ۳، ص ۹۱-۹۲.

۴. ابن ماکولا، الإكمال في رفع الارتياب، ج ۱، ص ۱۶۶.

۵. سمعانی، الأنساب، ج ۲، ص ۵۵ و ج ۸، ص ۲۲۱؛ ذهبي، تاريخ الإسلام، ج ۲۹، ص ۲۴۴؛ همو، سیّر أعلام الثّبلاء، ج ۱۷، ص ۵۴۳؛ همو، العبر، ج ۲، ص ۲۶۰؛ جنید شیرازی، شد الازار، ص ۵۵۰؛ ابن عماد، شذرات الذهب، ج ۵، ص ۱۴۴.

۶. فارسی، المختب من السیاق، ص ۲۷.

بوعبدالرحمن او بود. و این باکو، دیهی باشد در ولایت شروان<sup>۱۰</sup>.

ابن باکویه در همین زمان از ابوسعید ابوالخیر برای اقامه مجلس‌های پنجشنبه دعوت کرده است.<sup>۱۱</sup>

ابن باکویه اهل سیر و سفر بود و به بیشتر شهرهای اسلامی همچون دمشق و رمله و صور و بصره<sup>۱۲</sup> و کوفه و بغداد و مکه و اصفهان<sup>۱۳</sup> و ارومیه و واسط و رامهرمز و اصطخر<sup>۱۴</sup> و شمشکور<sup>۱۵</sup> و قزوین<sup>۱۶</sup> و گرگان و هرات و بخارا و بلخ<sup>۱۷</sup> و شوشتر و ابهر<sup>۱۸</sup> و بیضا و جندی‌شاپور<sup>۱۹</sup> سفر کرده و محضن بسیاری از بزرگان را درک و از آن‌ها سمع کرده است.<sup>۲۰</sup>

از خواجه عبدالله انصاری نقل شده که گفته است:

شیخ ابوعبدالله بن باکویه شیرازی، رحمه الله، به نیشابور بود. وی پیشوای این کار بود. سفرهای

نیکو کرده بود و مشایخ جهان همه دیده و حکایات بسیار داشت از ایشان.<sup>۲۱</sup>

### آثار ابن باکویه

۱. **حکایات الصوفیه:** بی‌شک مهم‌ترین اثر ابن باکویه کتاب حکایات الصوفیه بوده است که بعد از این در مورد آن سخن خواهیم گفت.
۲. **احادیث ابن باکویه:** در بعضی از منابع گزارش شده که ابن باکویه احادیث بسیاری را نیز افزون

۱. محمد بن منور، اسرار التوحید، ج ۱، ص ۲۰۷.

۲. همان، ج ۱، ص ۸۴.

۳. ابن عساکر، تاریخ دمشق، ج ۵۳، ص ۳۷۱؛ ذہبی، تاریخ الإسلام، ج ۲۹، ص ۲۴۴.

۴. ذہبی، تاریخ الإسلام، ج ۲۹، ص ۲۴۴؛ همو، سیر أعلام النبلاء، ج ۱۷، ص ۵۴۳.

۵. ابن عساکر، تاریخ دمشق، ج ۵۳، ص ۳۷۱.

۶. سهلگی، التور، ص ۸۴.

۷. رافعی قزوینی، التدوین، ج ۱، ص ۴۲۳.

۸. ذہبی، تاریخ الإسلام، ج ۲۹، ص ۲۴۴؛ همو، سیر أعلام النبلاء، ج ۱۷، ص ۵۴۳؛ همو، العبر، ج ۲، ص ۲۶۰.

۹. ابن عساکر، تاریخ دمشق، ج ۵۳، ص ۳۷۱.

۱۰. قشیری، الرسالة القشيرية، ص ۴۶۰.

۱۱. سمعانی می‌گوید: «وَدَخَلَ أَكْثَرَ بَلَادِ الْإِسْلَامِ فِي طَلْبِ الْحَكَايَاتِ وَجَمَعَ مِنْهَا مَا لَمْ يَجْعَلْهُ غَيْرُهُ» (الأنساب، ج

۸، ص ۲۲۱) و رافعی قزوینی می‌گوید: «شیخ معروف من الصوفیة البخالین المکثرين من کلام المشائخ و

حکایاتهم» (التدوین، ج ۱، ص ۴۲۴).

۱۲. جامی، مقامات شیخ الإسلام، ص ۱۵-۱۶.

بر حکایات صوفیه سمع کرده<sup>۱</sup> و از او آثاری با عنوان «أجزاء أبي عبدالله بن باکویه» به جای مانده است. از خواجه عبدالله انصاری نقل شده است که ابن باکویه سی هزار حديث روایت کرده است.<sup>۲</sup>

عبدالغافر فارسی این اجزاء را غیر قابل اعتماد دانسته و می‌نویسد:

ابن باکویه احادیثی سمع و آن‌ها را روایت کرده است. با این حال ثقات سمعات وی را نپذیرفته و در آن‌ها توقف کرده‌اند و گفته‌اند: بهترین چیزی که از او روایت شده حکایات اوست.<sup>۳</sup>

و ذهبی که خود به یکی از این اجزاء حدیثی دسترسی داشته از فرزند عبدالغافر نقل کرده است که گفتنه:

از ابوصالح مؤذن شنیدم می‌گفت: در أجزاء ابو عبدالله بن باکویه نظر کردم، ولی در آن‌ها آثار سمع ندیدم و بهترین چیزی که از او شنیدم حکایاتش بود.<sup>۴</sup>

عبدالله بن عبدالله حسکانی (ف ۴۸۰) در کتاب شواهد التنزیل لقواعد التفضیل<sup>۵</sup> بیش از پنجاه روایت از ابن باکویه روایت کرده است که همه آن‌ها در فضیلت امیر المؤمنین علی بن ابی طالب و اهل بیت آن حضرت علیهم السلام و آیاتی است که در حق آن‌ها نازل شده است<sup>۶</sup> و گواینکه همین

۱. سمعانی، الأنساب، ج ۲، ص ۵۵.

۲. جامی، مقامات شیخ الإسلام، ص ۱۶.

۳. «سمع الحديث وروى، إلا أن الثقات توقفوا في سمعاته للأحاديث وذكروا أن خير ما يروى عنه الحكايات» (فارسی، المنتخب من السیاق، ص ۲۷).

۴. ذهبي، تاريخ الإسلام، ج ۲۹، ص ۲۴۵؛ همو، العبر، ج ۲، ص ۲۶۰.

۵. بررسی کتاب شواهد التنزیل نشان می‌دهد که بخشی قابل توجهی از فضائل و مناقب ائمه اطهار توسط صوفیان سده‌های سوم تا پنجم روایت شد، چنانکه حاکم حسکانی در این کتاب دهار روایت باوسطه و بیواسطه از صوفیانی همچون ابوعلام حیری (ف ۲۹۸) و ابو عبدالله احمد بن عطاء رودباری (ف ۳۶۹) و ابن خفیف شیرازی (ف ۳۷۱) و عبدالله بن یوسف اصفهانی صوفی (ف ۴۰۹) از شاگردان ابوالحسن پوشنجی و ابن باکویه شیرازی و دیگر صوفیان نقل می‌کند که گزارش آن خود مجالی دیگر می‌طلبد.

۶. به عنوان نمونه، رک حسکانی، شواهد التنزیل، ج ۱، ص ۴۶، ص ۶۶، ص ۷۱، ص ۱۳۰، ص ۱۴۱، ص ۱۵۳، ص ۱۶۹، ص ۱۷۶، ص ۲۰۱، ص ۱۸۹، ص ۲۶۷، ص ۲۸۵، ص ۳۲۷، ص ۳۵۲، ص ۳۸۸، ص ۴۰۶، ص ۴۳۵، ص ۴۶۸، ج ۲، ص ۵، ص ۹، ص ۱۵۲، ص ۱۶۹، ص ۱۷۱، ص ۱۷۶، ص ۱۹۱، ص ۲۱۷، ص ۲۲۳، ص ۲۵۰، ص ۳۳۱، ص ۳۴۷، ص ۳۴۹، ص ۳۵۴، ص ۳۵۹، ص ۳۷۱، ص ۳۸۱، ص ۳۸۶.

علت باعث شده است رافعی قزوینی و ذهبی و بعضی دیگر از محدثان اهل سنت روایات ابن باکویه را تضعیف کنند.

۳. **منامات المشایخ**: یکی از کتاب‌هایی که از ابن باکویه گزارش شده کتابی است که در آن خواب‌هایی را که مشایخ و بزرگان تصوف دیده‌اند گردآوری کرده است. معنای این کتاب را به روایت جنید بن محمد از طبیعی سماع کرده است.<sup>۱</sup> همچنین ضیاءالدین مقدسی (ف ۶۴۳) گزارش کرده که در دهه اول جمادی الاول سال ۶۰۹ منامات ابن باکویه را به روایت جنید بن محمد از طبیعی بر عفیف الدین ابوالقاسم زنکی بن ابی الوفاء (ف ۶۰۹) قرانت کرده است.<sup>۲</sup> با این حال در هیچ یک از منابع کتابشناسی و تاریخی گزارشی از محتوای این کتاب ارائه نشده است.

۴. **جزء فیه بدء حال الحلاج و نهایته**: این کتاب چنانکه از اسم آن بر می‌آید قطعه و جزئی از یک کتاب دیگر است و به احتمال زیاد این جزء بخشی از کتاب حکایات الصوفیه ابن باکویه است که به خاطر اهمیت موضوع حلاج این بخش جدا و به عنوان کتابی مستقل مطرح شده است. به همین خاطر ما این اثر را به حکایات الصوفیه ملحق و به عنوان بخشی از آن قرار دادیم.

### مشایخ ابن باکویه

چنانکه قبل از این گفته شد ابن باکویه به بیشتر بلاد اسلامی سفر کرده و به محض بسیاری از مشایخ زمان خود رسیده و حکایات و اخبار صوفیه را از آن‌ها سماع کرده است. در متون تاریخی و تراجم به نام بعضی از این مشایخ تصریح شده است که از آن‌ها می‌توان به این بزرگان اشاره کرد:

۱. احمد بن حسین بن حسن بن عبدالصمد معروف به متنبی شاعر. وی در سال ۳۰۳ هجری در کوفه به دنیا آمد و به شام و مصر و بغداد و فارس سفر کرد و چون خواست از فارس به بغداد برگردد در بین راه در سال ۳۵۴ کشته شد. ابن باکویه در شیراز دیوان متنبی را از او سماع کرده است.<sup>۳</sup>

۱. سمعانی، التحیر، ج ۱، ص ۱۷۰؛ همو، المختب من معجم الشیخ، ج ۱، ص ۵۵۵.

۲. مقدسی، الفتح المبين، ج ۳، ص ۱۶۴۴.

۳. ابن عساکر، تاریخ دمشق، ج ۷۱، ص ۷۶-۸۳؛ ابن عدیم، بغية الطلب، ج ۲، ص ۶۴۰.

۲. ابوعبدالله محمد بن خفیف بن اسفکشاذ. وی شیخ مشایخ زمان خود در اقلیم فارس بود و محضر بسیاری از صوفیان زمان خود همچون رُویم بن احمد و جُریری و ابوالعباس ابن عطا و طاهر مقدّسی و حلاج را در کرده و سرآمد عالمان ظاهر و باطن گشته بود و سرانجام در سال ۳۷۱ رحلت کرده است. ابن باکویه در شیراز به خدمت ابوعبدالله ابن خفیف رسیده<sup>۱</sup> و حکایات متعددی را از وی روایت کرده است.<sup>۲</sup>

۳. عبد الوهاب بن احمد اینباری. ابن باکویه در کوفه به خدمت او رسیده و حکایاتی را از شبلی به واسطه وی روایت کرده است.<sup>۳</sup>

۴. ابوالحسن علی بن احمد کلوذانی (ف ۴۱۴). ابن باکویه حکایاتی را به واسطه او از ابومحمد جُریری روایت کرده است.<sup>۴</sup>

۵. علی بن بکران عُکبری. ابن باکویه در حلوان به خدمت وی رسیده و حکایاتی را به واسطه پدرش از او نقل کرده است.<sup>۵</sup>

۶. علی بن جعفر بن حسن هاشمی. ابن باکویه در بغداد به خدمت وی رسیده است و حکایاتی را به وسطه او از امام رضا علیه السلام نقل کرده است.<sup>۶</sup>

۷. علی هاشمی واسطی اعرجیج. وی از بزرگان تصوف بوده در سال ۳۷۵ در بغداد وفات یافته است.<sup>۷</sup> ابن باکویه چندین حکایت از مجلس سمع و رقص او نقل کرده است.<sup>۸</sup>

۱. ذہبی، تاریخ الإسلام، ج ۲۹، ص ۲۴۴؛ همو، سیر أعلام النبلاء، ج ۱۷، ص ۵۴۳؛ همو، العبر، ج ۲، ص ۲۶۰؛ سبکی، طبقات الشاعیة، ج ۲، ص ۱۵۱؛ ابن قاضی، مناقب الإمام الشافعی، ص ۲۷۲.

۲. به عنوان نمونه، رک حکایات ۱۲/۲ و ۱۰/۳ و ۲۰/۴ و ۶/۴ و ۳۲/۴ و ۳۹/۴ و ۹/۶.

۳. انصاری، طبقات الصوفیة، ص ۶۲۳؛ ابن نجار، ذیل تاریخ بغداد، ج ۱۶، ص ۱۹۵.

۴. ابن نجار، ذیل تاریخ بغداد، ج ۱۸، ص ۱۲۵.

۵. قشیری، الرسالة القشيرية، ص ۲۳۲؛ ابن نجار، ذیل تاریخ بغداد، ج ۱۸، ص ۱۴۹.

۶. ابن نجار، ذیل تاریخ بغداد، ج ۱۸، ص ۱۶۱.

۷. همان، ج ۱۹، ص ۲۱۳.

۸. انصاری، طبقات الصوفیة، ص ۳۹۳؛ ابن نجار، ذیل تاریخ بغداد، ج ۱۹، ص ۲۱۳.

۸. محمد بن احمد نجار. وی در استرآباد زندگی می‌کرد و خواجہ عبدالله انصاری حکایتی از ابن باکویه به واسطه او از فتح موصلى نقل کرده است.<sup>۱</sup>

۹. احمد بن عطاء بن احمد روباری. وی اهل صور بوده و در سن ۶۶ سالگی در سال ۳۶۹ بر اثر حادثه‌ای وفات یافته است. ابن باکویه در صور به خدمت وی رسیده و حکایات زیادی را از او روایت کرده است.<sup>۲</sup>

علاوه بر آنچه کفته شد افراد دیگری نیز در منابع تاریخی و تراجم به عنوان شیخ ابن باکویه معرفی شده‌اند که از آن‌ها می‌توان به این مشایخ اشاره کرد:

در شیراز محمد بن قاسم بن ناصح گرجی<sup>۳</sup> و ابوزرعه محمد بن ابراهیم استرابادی و موسی بن احمد گرجی؛ در دمشق محمد بن سلیمان ربیعی و علی بن حسین جعفری و احمد بن محمد دمشقی؛ در رمله عباس بن ابی صخر رملی<sup>۴</sup>؛ در بصره علی بن محمد بن احمد بن عطیه حضرمی بصری (ف ح ۳۷۰)<sup>۵</sup> و ابویعقوب یوسف بن یعقوب نجیرمی بصری (ف ح ۳۷۰)؛<sup>۶</sup> در ارومیه عبدالواحد بن بکر ورثانی (ف. ۳۷۲) و محدث بن یوسف بن ابراهیم و محمد بن علی بن سعید ارمومی؛ در شوستر ابوالحسن علی بن صالح طرسوسی و محمد بن یعقوب ابوبکر تستری؛ در ابهر علی بن طاهر ابهری؛<sup>۷</sup> در بغداد ابوبکر قطیعی؛ در گرگان ابواحمد بن عدی؛ در هرات ابوالفضل بن خمیرویه؛ در کوفه علی بن عبدالرحمن بکانی؛<sup>۸</sup> در مکه ابوالحسن مکی (ف ۳۷۲)<sup>۹</sup> و مغیرة بن عمرو؛ در بلخ اسماعیل بن محمد فراء؛ در اصفهان ابوبکر بن مقرئ؛ در

۱. انصاری، طبقات الصوفیه، ص ۲۹۹.

۲. ابن عساکر، تاریخ دمشق، ج ۵، ص ۲۳-۱۶؛ ج ۵۳، ص ۳۷۱.

۳. ذہبی، تاریخ الإسلام، ج ۲۹، ص ۲۴۴؛ همو، سیر أعلام النبلاء، ج ۱۷، ص ۵۴۳؛ همو، العبر، ج ۲، ص ۲۶۰.

۴. ابن عساکر، تاریخ دمشق، ج ۵۳، ص ۳۷۱.

۵. ابن عساکر، تاریخ دمشق، ج ۵۳؛ ذہبی، تاریخ الإسلام، ج ۲۶، ص ۴۵۸؛ ج ۲۹، ص ۲۴۴؛ همو، سیر أعلام النبلاء، ج ۱۷، ص ۵۴۳؛ همو، العبر، ج ۲، ص ۲۶۰.

۶. ذہبی، تاریخ الإسلام، ج ۲۶، ص ۴۶۷.

۷. ابن عساکر، تاریخ دمشق، ج ۵۳، ص ۳۷۱.

۸. ذہبی، تاریخ الإسلام، ج ۲۹، ص ۲۴۴؛ همو، سیر أعلام النبلاء، ج ۱۷، ص ۵۴۳؛ همو، العبر، ج ۲، ص ۲۶۰.

۹. ذہبی، تاریخ الإسلام، ج ۲۶، ص ۵۳۰.

بخارا ابوبکر محمد بن قاسم فارسی.<sup>۱</sup> همچنین ابن باکویه از عبدالله بن عدی بن عبدالله معروف به ابن قطان (ف ۳۶۵)<sup>۲</sup> و ابوالقاسم فرج بن ابراهیم نصیبی اعمش معروف به فریج (ف ح ۳۷۰)<sup>۳</sup> و محمد بن عیسی بکری (ف ۳۷۶)<sup>۴</sup> و محمد بن القاسم بن بشر فارسی<sup>۵</sup> و علی بن حسن سامری<sup>۶</sup> و ابوالحسن بن عطیه بصری (ف ح ۳۷۰)<sup>۷</sup> و علی بن ابراهیم عکبری<sup>۸</sup> سمعان کرده است. افزون بر آنچه در کتب تاریخی و تراجم ذکر شده، در سند حکایات ابن باکویه نیز نام تنی چند از بزرگانی که ابن باکویه حکایاتی را به واسطه آنها نقل کرده ذکر شده است که چون اطمینان به نقل بدون واسطه ابن باکویه از آنها و حذف وسانط توسط ناقلان و کاتبان حکایات نبود از ذکر آنها خودداری کردیم.

### شاگردان ابن باکویه

چنانکه گذشت ابن باکویه بعد از ابوعبدالرحمن سُلَمی در خانقاہ او بر مستند شیعی نشست و مرجع بسیاری از مشایخ خراسان و بمویژه نیشابور بود و افراد متعددی از او حدیث و حکایات صوفیه را سمعان کرده‌اند که در این مجال تنی چند از این بزرگان را بر اساس آنچه در حکایات الصوفیه و منابع تاریخی ذکر شده معرفی می‌کنیم:

۱. ابوالفضل محمد بن علی سهلگی بسطامی (ف ۴۷۷). وی به گفتة سمعانی یگانه دوران و شیخ المشایخ و امام اهل تصوف در زمان خود بود.<sup>۹</sup> او در سال ۴۱۹ در خدمت ابن باکویه بوده<sup>۹</sup>

۱. ذهبي، تاريخ الإسلام، ج ۲۹، ۲۴۴، ص ۵۴۳؛ همو، سير أعلام النبلاء، ج ۱۷، ص ۴۶۰.

۲. ابن عساکر، تاريخ دمشق، ج ۳۱، ص ۸-۵.

۳. ابن عساکر، تاريخ دمشق، ج ۴۸، ص ۲۵۲؛ ذهبي، تاريخ الإسلام، ج ۲۶، ص ۴۶۲.

۴. ذهبي، تاريخ الإسلام، ج ۲۶، ص ۵۹۴.

۵. ابن نجار، ذيل تاريخ بغداد، ج ۱۸، ص ۲۱۳.

۶. ذهبي، تاريخ الإسلام، ج ۲۶، ص ۴۶۷.

۷. قشيري، الرسالة القشيرية، ص ۲۱۵؛ ابن نجار، ذيل تاريخ بغداد، ج ۱۸، ص ۱۷.

۸. سمعانی، الأنساب، ج ۲، ص ۲۳۱-۲۳۲.

۹. سهلگی، النور، ص ۱۷۵.

و در کتاب النور فی کلمات أبی طیفور بیش از نود حکایت درباره بایزید بسطامی به روایت از ابن باکویه گردآوری کرده است.<sup>۱</sup>

۲. ابوالقاسم عبدالکریم بن هوازان قشیری (ف ۴۶۵). او از مشایخ بزرگ نیشابور بود و در این شهر به خدمت ابن باکویه رسیده و حکایات و لطایف صوفیان را از زبان وی سمع کرده است.<sup>۲</sup> قشیری در پیشتر ابواب رساله قشیریه حکایاتی را از ابن باکویه نقل کرده که تعداد آن‌ها به بیش از ۷۰ حکایت می‌رسد.<sup>۳</sup> همچنین بخشی از حکایات الصوفیه ابن باکویه به واسطه قشیری به منابع بعدی راه یافته است.<sup>۴</sup>

ابن باکویه در نزد خاندان قشیری از منزلتی ویژه برخوردار بوده و علاوه بر امام ابوالقاسم قشیری، همسر عارفة او بانو فاطمه (ف ۴۸۱) دختر ابوعلی دقاق (ف ۴۰۴)<sup>۵</sup> و سه فرزندش ابوسعید عبدالله<sup>۶</sup> (ف ۴۷۷) و ابوسعید عبدالواحد<sup>۷</sup> (ف ۴۹۴) و ابومنصور عبدالرحمن<sup>۸</sup> (ف ۴۸۲) همه به محض این باکویه حاضر شده و حکایات و احادیثی را از او سمع کرده‌اند.

۳. ابوعلی الفضل بن محمد بن علی فارمدي (ف بعد از ۴۷۰). وی شیخ و زبان گویای خراسان و صاحب طریقه‌ای نیکو در تربیت مریدان بود و در اندرز و موعظه شیوه‌ای خاص داشت. ابوعلی فارمدي از شاگردان قشیری و مرید ابوالقاسم کُرگان طوسی بود. وی به محض این باکویه

۱. رک حکایات الصوفیه، حکایت‌های ۱/۵ و ۹۳/۵.

۲. معانی، الأنساب، ج ۸، ص ۲۲۱؛ ابن عساکر، تاریخ دمشق، ج ۵۳، ص ۳۷۱؛ ابن کثیر، طبقات الشافعیة، ج ۱، ص ۴۲۱؛ سبکی، طبقات الشافعیة، ج ۵، ص ۱۰۵؛ ابن قاضی، مناقب الإمام الشافعی، ص ۴۵۷.

۳. رک حکایات الصوفیه، حکایت‌های ۱/۴ و ۷۷/۴.

۴. ابن عساکر بخشی از این حکایات را به واسطه ابوالمظفر فرزند قشیری نقل کرده است. رک ابن عساکر، تاریخ دمشق، ج ۵، ص ۱۴۲؛ ج ۶، ص ۳۲۸؛ ج ۳۴، ص ۱۵۵؛ ج ۴۰، ص ۳۴۵؛ ج ۵۲، ص ۴۰۹ و ۴۱۳؛ ج ۵۳، ص ۳۷۱؛ ج ۵۴، ص ۲۵۵؛ ج ۶۶، ص ۲۲۸.

۵. فارسی، المنتخب من السیاق، ص ۳۴۴.

۶. معانی، الأنساب، ج ۸، ص ۲۲۱.

۷. معانی، الأنساب، ج ۸، ص ۲۲۱؛ ابن عساکر: تاریخ دمشق، ج ۵۳، ص ۳۷۱؛ ابن نجّار، ذیل تاریخ البغداد، ج ۱۶، ص ۱۴۷؛ فارسی: المنتخب من السیاق، ص ۹؛ ذہبی، تاریخ الإسلام، ج ۳۳، ص ۸۷؛ سبکی، طبقات الشافعیة، ج ۵، ص ۲۲۶.

۸. معانی، الأنساب، ج ۸، ص ۲۲۱؛ سبکی، طبقات الشافعیة، ج ۵، ص ۱۰۵.

حاضر بوده و از او حکایات الصوفیه را سمع کرده است.<sup>۱</sup> رافعی قزوینی به واسطه او حکایتی را از ابن باکویه نقل می‌کند.<sup>۲</sup>

۴. خواجه عبدالله انصاری. خواجه در سال ۴۱۷ برای طلب حدیث و دیدن مشایخ به نیشابور رفته<sup>۳</sup> و به احتمال زیاد همان زمان به خدمت ابن باکویه مشرف شده و از او بر اساس گفته خود سی هزار حکایت و سی هزار حدیث سمع کرده است وی تشریف به خدمت ابن باکویه را چنین توصیف می‌کند:

شیخ ابوعبدالله بن باکویه الشیرازی رحمه الله به نیشابور بود. وی پیشوای این کار بود سفرهای نیکو کرده بود و مشایخ جهان همه دیده و حکایات بسیار داشت از ایشان. من خود از او به انتخاب سی هزار حکایت نوشته‌ام و سی هزار حدیث ... وی مرا تعظیم می‌داشت که کس را نمی‌داشت. هرگاه من پیش وی درآمدی برپای خاستی و مشایخ نیشابور را چون ابن ابی‌الخیر و جز او برپای نمی‌خاست و فراستی عظیم داشت. شیخ‌الاسلام گفت قدس الله روحه که: چون از ری بازگشتم به خانقاہ شیخ ابوعبدالله باکو درآمدم سه دوست بود مرا در خانقاہ وی: یکی مکی شیرازی و یکی ابوالفرح و دیگر ابونصر ترشیزی.<sup>۴</sup>

خواجه عبدالله انصاری در کتاب طبقات الصوفیه ییستودو حکایت از ابن باکویه نقل کرده است.<sup>۵</sup>

۵. ابوالقاسم عبیدالله بن عبدالله بن احمد بن احمد بن محمد بن حسکانی.<sup>۶</sup> وی یکی از بزرگ‌ترین محدثان سده پنجم هجری بوده و حدود صد جلد کتاب تألیف کرده است.<sup>۷</sup> عبیدالله حسکانی در کتاب شواهد التنزیل لقواعد التفضیل بیش از پنجاه روایت از ابن باکویه نقل کرده که همه در فضیلت امیرالمؤمنین علی بن ابی طالب علیه السلام و آیاتی است که در حق آن

۱. سمعانی، الأنساب، ج ۱۰، ص ۱۲۵؛ ذہبی، تاریخ الإسلام، ج ۳۲، ص ۲۰۴؛ همو، العبر، ج ۲، ص ۳۳۷؛ سُبکی، طبقات الشافعیة، ج ۵، ص ۳۰۴.

۲. رافعی قزوینی، التدوین، ج ۱، ص ۴۲۴-۴۲۵.

۳. ابن ابی‌علی، طبقات الحنابلة، ج ۳، ص ۶۱.

۴. جامی، مقامات شیخ‌الاسلام، ص ۱۵-۱۶.

۵. رک، حکایت الصوفیة، حکایت ۱/۶ تا ۲۲/۶.

۶. فارسی، المختصر من السیاق، ص ۴۶۳-۴۶۴؛ ذہبی، تاریخ الإسلام، ج ۳۲، ص ۳۰۶.

۷. فارسی، المختصر من کتاب السیاق، ص ۱۸۸-۱۸۹.

حضرت نازل شده است.<sup>۱</sup>

۶. ابوالحسن علی بن احمد بن علی بن محمد بن ابراهیم بن حیویه بن خرّزاد کاتب فاروزی (ف ۴۸۳). وی از مردم شهرستانه و یکی از بزرگان تصوف در سده پنجم بود. او در طریقت از تربیت یافته‌گان ابن باکویه بوده و در ذیقعدۀ سال ۴۸۳ در شهرستانه وفات یافت.<sup>۲</sup>

۷. ابوسعده علی بن عبدالله بن ابی صادق حیری (ف ۴۹۹). وی از مشایخ نیشابور بوده و در همین شهر به حضور ابن باکویه راه یافته و حکایات الصوفیه را سمع کرده است.<sup>۳</sup> بیشترین حکایات ابن باکویه که به دست ما رسیده به واسطه همین شخص است، ابن عساکر در تاریخ دمشق حکایات ابن باکویه را غالباً به واسطه ابوبکر محمد بن احمد بن حسن بن احمد بن حسن بروجردی<sup>۴</sup> و ابن جوزی این حکایات را به واسطه ابوبکر محمد بن عبدالله بن حبیب صوفی از وی نقل می‌کند.<sup>۵</sup> همچنین ابن نجارت حکایات ابن باکویه را به واسطه سلیمان و علی فرزندان محمد بن علی موصلى از عمر بن منصور نیشابوری و به واسطه او از ابوسعده بن ابی صادق حیری نقل کرده است.<sup>۶</sup>

۸. ابوبکر عبدالغفار بن محمد شیروی (ف ۵۱۰). وی از معمرین بوده و ۹۶ سال عمر کرده

۱. به عنوان نمونه، رک: حسکانی، شواهد التنزیل، ج ۱، ص ۴۶ و ۶۶ و ۷۱ و ۱۳۰ و ۱۴۱ و ۱۵۳ و ۱۶۹.

۲. سمعانی، الأنساب، ج ۱۰، ص ۱۲۷؛ ذهبی، تاریخ الإسلام، ج ۳۳، ص ۹۰.

۳. ابن عساکر، تاریخ دمشق، ج ۵، ص ۴۵۶.

۴. به عنوان نمونه، رک: ابن عساکر، تاریخ دمشق، ج ۵، ص ۴۷۸ و ۴۸۶؛ ج ۶، ص ۱۸ و ۸۷؛ ج ۸، ص ۲۶۵؛ ج ۹، ص ۴۵۰؛ ج ۱۰، ص ۲۱۳.

۵. به عنوان نمونه، رک: ابن جوزی، التبصرة، ج ۱، ص ۱۶۱ و ۱۹۸ و ۲۰۱؛ ج ۲، ص ۸۰؛ همو، تلیس الیس، ص ۷۰ و ۱۷۰ و ۲۴۵ و ۲۵۲ و ۴۹۵؛ همو، تنویر الغبش، ص ۱۹۳ و ۱۹۶ و ۲۱۷؛ همو، ذم الهوى، ص ۳۳ و ۳۹ و ۶۱؛ همو، فضائل القدس، ص ۱۳۳؛ همو، الفُضَاحُ وَ الْمُذَكَّرُينَ، ص ۲۲۲ و ۲۷۲؛ همو، مثیر الغرام، ص ۱۱۸ و ۴۴۳؛ همو، المصباح المضى، ص ۳۰۶ و ۴۱۳؛ همو، المنتظم، ج ۷، ص ۱۱۵؛ ج ۸، ص ۴۱.

۶. به عنوان نمونه، رک: ابن نجارت، ذیل تاریخ بغداد، ج ۱۶، ص ۲۴۸؛ ج ۱۸، ص ۱۸ و ۱۶۴ و ۲۱۴؛ ج ۲۰، ص ۶۲.

است.<sup>۱</sup> او آخرين فردي است که بدون واسطه از ابن باکويه روایت کرده است.<sup>۲</sup> با اينکه ابن عساکر دمشقی خود محض عبد الغفار شيروى را درک کرده بود، تها يك حکایت به واسطه او از ابن باکويه نقل می‌کند.<sup>۳</sup> ابن جوزی نيز به واسطه ابوبکر محمد بن عبدالله بن حبیب صوفی از طریق عبد الغفار شيروى چهار حکایت از ابن باکويه روایت کرده است.<sup>۴</sup>

برخی ديگر از افرادی که از محض ابن باکويه احاديث و حکایات صوفیه را سماع کرده‌اند عبارتند از: ابوبکر بن خلف شیرازی<sup>۵</sup> و ابوبکر احمد بن حسین بیهقی (ف ۴۵۸)<sup>۶</sup> و ابوالقاسم اسماعیل بن عبدالله بن موسی بن سعید سامری (ف ۴۸۰)<sup>۷</sup> و ابوعلی اسماعیل بن علی بن حسین بن علی جاجرمی اصم (ف ۴۹۷)<sup>۸</sup> و ابومنصور عبدالوهاب بن احمد بن محمد بن زکریا ثقفی نیشابوری اطروش (ف ۴۹۰)<sup>۹</sup> و ابوالحسن عبیدالله بن طاهر بن حسین روقی فرزند ابوبکر بن فورک.<sup>۱۰</sup>

### كتاب حکایات الصوفیة

چنانکه قبل از اين گفته شد يکی از بارزترین ویژگی های ابن باکويه سفر او به يیشتر سرزمین های اسلامی و شنیدن حکایات صوفیه و گردآوری آنها بوده است. بر اساس گزارش منابع مختلف، حکایات الصوفیة ابن باکويه يکی از بزرگترین و معتبرترین منابع شناخت عارفان

۱. سمعانی، الأنساب، ج ۸، ص ۲۲۴-۲۳۵.

۲. همان، ص ۲۲۱.

۳. ابن عساکر، تاریخ دمشق، ج ۴۹، ص ۱۲۲.

۴. رک ابن جوزی، ذم الہوی، ص ۱۲۴؛ همو، مثیر الغرام، ص ۱۶۴ و ص ۱۸۹؛ همو، المستظم، ج ۸، ص ۲۴۳.

۵. ابن عساکر، تاریخ دمشق، ج ۵۳، ص ۳۷۱.

۶. سمعانی، الأنساب، ج ۸، ص ۲۲۱.

۷. ابن جوزی، المستنظم، ج ۱۶، ص ۲۷۱.

۸. ابن جوزی، المستنظم، ج ۱۷، ص ۸۴؛ ذهبي، تاريخ الإسلام، ج ۳۴، ص ۲۴۹؛ همو، العبر، ج ۲، ص ۳۷۴.

۹. ذهبي، تاريخ الإسلام، ج ۳۳، ص ۸۹.

۱۰. همان، ج ۳۴، ص ۲۲۶.

وصوفیان سده‌های نخستین و مشتمل بر صدھا خبر و حکایت منحصر به فرد از آن‌ها بوده است.<sup>۱</sup> حکایات الصوفیه ابن باکریه برخلاف بعضی از تذکره‌های عرفانی که بر مبنای اطلاعات شفاهی و متعارض و متناقض با اطلاعات تاریخی است و صرفاً جهت تکریم و تعظیم مشایخ و بزرگان تصوف توسط مریدان و علاقه‌مندان آن‌ها نگارش یافته‌اند،<sup>۲</sup> با اهتمام بر نقل حکایات مستند چهره‌ای واقعی و منصفانه از صوفیان نخستین بر ما ترسیم کرده است. او بدون اینکه در مورد حسین بن منصور حلاج وارد قضاویت و یا پیش‌داوری گردد مجموعه‌ای از حکایاتی را که در مورد او سمع کرده است روایت می‌کند. در بین این حکایات بعضی دلالت بر عظمت و بزرگی و در عین حال مظلومیت حلاج دارند و برخی دیگر او را شخصی منحرف و فاسد و شعبدۀ باز معرفی کرده‌اند که همه اینها نشان از اختلافی دارد که حتی در بین اهل تصوف درباره حلاج وسیرة او وجود داشت.

نقل اخبار و حکایات با سلسلة سند متصل و به دور از اغراق و بزرگنمایی باعث اعتبار و مقبولیت حکایات الصوفیه ابن باکریه شده است و اگر چه در صحت احادیث ابن باکریه تردید و تشکیک شده است، اما تا جایی که می‌دانیم حکایات او را همه پسندیده‌اند و کمتر کتابی درباره تاریخ و طبقات صوفیه بعد از ابن باکریه نوشته شده که حکایتی از کتاب حکایات الصوفیه او در آن نقل نشده باشد.

کتاب حکایات الصوفیه یا بخشی از آن حدائق تا قرن دهم در اختیار بزرگانی همچون ابوالقاسم قشیری و سهلگی بسطامی و خواجه عبدالله انصاری و عبدالغافر فارسی و خطیب بغدادی و ابن عساکر دمشقی و ابن جوزی و ابن قدامه مقدسی و رافعی قزوینی و ابن عربی و ابن نجار و ابن عدیم و شمس الدین ذهبی و جلال الدین سیوطی قرار داشته و بخش‌هایی از آن را در کتاب‌های خود نقل

۱. اگر گزارش خواجه عبدالله انصاری دقیق باشد، این کتاب بیش از سی هزار حکایت را در خود جای داده بود. رک جامی، *مقامات شیخ الإسلام*، ص ۱۶.

۲. به گفته استاد ناصرالله پور جوادی، «این آثار که از آن‌ها به تاریخ مقدس و یا تاریخ ارشادی یاد شده است بیش از آن که متأثر از حوادث واقعی باشند، برای ایجاد جنبه‌های معنوی در سالکان نگارش می‌باشند و معمولاً حوادث واقعی در آن‌ها جنبه فرعی به خود می‌گرفت.» (آسمان جان، ص ۲۰-۲۱؛ باباطاهر، ص ۱۱-۱۲).

کردند. با این حال تا جایی که اطلاع داریم هیچ گزارشی از نسخه کامل این کتاب در فهارس و منابع کتابشناسی ارائه نشده است. و آنچه از این کتاب امروزه در دست داریم چند گزیده و بخش‌های پراکنده‌ای از آن در دیگر کتاب‌ها است که پس از این درباره آن‌ها صحبت خواهیم کرد.

### نام کتاب حکایات ابن‌باکویه

ما به طور دقیق نام کتاب ابن‌باکویه را نمی‌دانیم و بیشتر مورخان بدون تصریح به نام کتاب ابن‌باکویه صرفاً به توصیف آن پرداخته‌اند. عبدالغافر فارسی در معرفی ابن‌باکویه می‌نویسد: «شیخ الصوفیة فی وقتہ، العالم بطرقهم، الجامع لحكایاتهم و سیرهم»<sup>۱</sup> و ابن‌عربی از کتاب ابن‌باکویه چنین یاد می‌کند: «خرّجه ابن‌باکویه فی جامعه لحكایات الزهاد والعتاد والعارفین». <sup>۲</sup> سمعانی نیز بدون تصریح به نام کتاب در معرفی ابن‌باکویه به این عبارت «وجمع حکایات الصوفیة»<sup>۳</sup> کفایت می‌کند. بر اساس تبعی که ما کردیم اولین مورخی که به صراحت از نام کتاب ابن‌باکویه سخن گفته این‌نجار در ذیل تاریخ بغداد است. او در ذیل نام علی بن حسن سامری که یکی از مشايخ ابن‌باکویه بوده از کتابی که ابن‌باکویه جمع کرده یاد کرده و آن را «حكایات الصوفیة» نامیده است.<sup>۴</sup> همچنین وی ذیل نام عمر بن احمد بن منصور بن محمد بن عبدوس صفار تصریح می‌کند که او در سال ۵۴۲ هجری کتاب «حكایات الصوفیة»<sup>۵</sup> ابن‌باکویه را در بغداد برای مردم می‌خوانده است:

در سال ۵۴۲ در مسیر حج به بغداد رسید و در آنجا دو کتاب التیسیر فی التفسیر ابونصر قشیری و حکایات الصوفیة ابن‌باکویه را روایت کرد.<sup>۶</sup>

۱. فارسی، المتنخب من السیاق، ص ۲۶.

۲. ابن‌عربی، الکربل الدری، ص ۲۰۸.

۳. سمعانی، الانساب، ج ۲، ص ۵۵.

۴. ابن‌نجار، ذیل تاریخ بغداد، ج ۱۸، ص ۲۱۳.

۵. «قلیم بغداد حاجاً فی سنة اثنتين وأربعين وخمسمائة وحدث بها بكتاب التیسیر فی التفسیر لأبی نصر القشیری و حکایات الصوفیة لابن‌باکویه» (ابن‌نجار، ذیل تاریخ بغداد، ج ۲۰، ص ۲۲). همچنین رک سبکی، طبقات الشافعیة، ج ۷، ص ۲۴۱.

بعد از ابن نجار، ذهبی در کتاب تاریخ الإسلام از کتاب ابن باکویه با عنوان الحکایات بدون هیچ قیدی یاد کرده است.<sup>۱</sup>

جلال الدین عبدالرحمن سیوطی (ف ۹۱۱)، که ظاهراً خود به نسخه‌ای از کتاب ابن باکویه دسترسی داشته و بخشی از آن را گزینش و در کتاب المحاضرات و المحاورات نقل کرده است، در آغاز نام آن را حکایات الصوفیه و در انجام حکایات العارفین ذکر کرده است. او می‌نویسد:

من بر کتاب حکایات الصوفیه نوشته ابو عبدالله محمد بن باکویه شیرازی که در سال ۴۲۸ از دنیا رفته دست یافتم. او حکایات خود را با سند روایت کرده بود و من آنچه را که مناسب جلسات گفت و گو بود از آن انتخاب کرده و در این کتاب آوردم ... به پایان رسید آنچه از کتاب حکایات عارفان ابن باکویه انتخاب کرده بودم.<sup>۲</sup>

همچنین سیوطی در کتاب الأرج فی الفرج، بروای معرفی این کتاب از نام کتاب دیگری استفاده کرده و آن را حکایات الصالحین معرفی می‌کند.<sup>۳</sup>

حاجی خلیفه نام کتاب ابن باکویه را اخبار العارفین ذکر می‌کند<sup>۴</sup> و گوینکه تحت تأثیر او منابع تراجم و کتابشناسی متأخر همچون زرکلی در الأعلام<sup>۵</sup> و اسماعیل پاشا در هدیة العارفین<sup>۶</sup> و عمر رضا کحاله در معجم المؤلفین<sup>۷</sup> نام کتاب ابن باکویه را اخبار العارفین ثبت کرده‌اند.

با توجه به آنچه گذشت شاید به دور از واقع نباشد که بگوییم: ابن باکویه مجموعه‌ای از حکایات صوفیان و عارفان و زاهدان را در یک مجموعه بدون اینکه نامی بر آن بگذارد گردآوری کرده بود اما دیگران هرگدام متأثر از محتوای کتاب آن را حکایات الصوفیه، حکایات العارفین،

۱. ذهبی، تاریخ الإسلام، ج ۲۶، ص ۲۴۵.

۲. وقتی علی کتاب حکایات الصوفیه تألیف آبی عبدالله محمد بن باکویه الشیرازی، مات سنه ۴۲۸، و هو مروی بالأسانید، فانتقیت منه ما يصلح للمحاضرة ... انتهی ما انتقیتیه من کتاب حکایات العارفین لابن باکویه» (سیوطی، المحاضرات و المحاورات، ص ۲۸۳-۲۸۸).

۳. سیوطی، الأرج فی الفرج، ص ۷۶.

۴. حاجی خلیفه، کشف الظنوں، ج ۴/۱، ص ۲۷.

۵. زرکلی، الأعلام، ج ۶، ص ۲۲۷.

۶. خطیب، هدیة العارفین، ج ۱، ص ۲۷۱.

۷. کحاله: معجم المؤلفین، ج ۱۰، ص ۲۰۲.

یا حکایات الصالحین، اخبار العارفین وغیر آن نامیده باشدند.

با همه آنچه گفته شد ما برای معرفی این اثر از حکایات الصوفیه استفاده کردیم چون هم در نسخه ایاصوفیا که گزیده کهنه است که مستقیماً از روی کتاب ابن‌باقویه نوشته شده نام کتاب «حکایات الصوفیه» ذکر شده است و هم گزیده‌ای که سیوطی ظاهراً خود از کتاب ابن‌باقویه گزینش کرده نام کتاب حکایات الصوفیه ضبط شده است و گواینکه نسخه‌های به جای مانده از این کتاب و یا حداقل بعضی از نسخه‌های این کتاب با نام حکایات الصوفیه شناخته می‌شدند.

### تصحیح و تحقیق و گردآوری کتاب حکایات الصوفیه

چنانکه گذشت حکایات الصوفیه ابن‌باقویه یکی از بزرگ‌ترین و معبرترین منابع شناخت صوفیان سده‌های نخستین است که متأسفانه در گذر ایام از گزند حوادث و آفات در امان نمانده و امروزه هیچ نسخه کامل شناخته‌شده‌ای از آن در کتابخانه‌های دنیا ثبت نشده است. با توجه به اهمیت این اثر سعی کردیم در این مجموعه با گردآوری بخش‌های به جای مانده از این کتاب تا حد امکان آن را بازسازی کنیم. بخش‌های به جای مانده از حکایات الصوفیه که مبنای کار ما بود در یک تقسیم‌بندی کلی به سه دسته تقسیم می‌شود:

#### الف. گزیده‌های کتاب حکایات الصوفیه

تا به حال توانسته‌ایم سه گزیده از این اثر به دست آوریم:

۱. گزیده‌ای با عنوان من حکایات الصوفیة من جمع أبی عبدالله محمد بن عبدالله بن عیید الله بن باکویه الشیرازی رحمه الله در مجموعه‌ای خطی به شماره ۴۱۲۸ در کتابخانه ایاصوفیه. این نسخه یکی از کهن‌ترین نسخه‌های به جای مانده از حکایات الصوفیه ابن‌باقویه است. کسی که این حکایت را برگزیده به درستی مشخص نیست. حتی به خاطر افتادگی انجام نسخه تعداد حکایات برگزیده نیز مشخص نیست. آنچه از این نسخه مشخص است اینکه در این گزیده بیش از هفتادوچهار حکایت از کتاب حکایات الصوفیه بدون ذکر سند گردآوری شده است. این

نسخه اولین بار در این مجموعه تحقیق و تصحیح می‌شود و معرفی آن بعد از این خواهد آمد.

۲. گزیده‌ای با عنوان جزء فیه بدء حال الحلاج و نهایته، این «جزء» چنانکه از اسم آن بر می‌آید بخشی از حکایت الصوفیه ابن‌باکویه است که در آن ابن‌باکویه بیست و دو حکایت از حلاج روایت کرده است. این حکایات را ابوسعید مسعود بن ناصر بن ابی زید سجستانی (ف ۴۷۷) در سال ۴۲۶ در نیشابور از ابن‌باکویه سمع کرده است. خطیب بغدادی در تاریخ بغداد ذیل نام حلاج بخشی از آنچه در این «جزء» آمده را به واسطه مسعود بن ناصر سجستانی از ابن‌باکویه نقل کرده است.<sup>۱</sup>

این «جزء» برای اولین با تصحیح لویی ماسینیون در ضمن کتاب الأصول الأربعه در سال ۱۹۱۴ م در پاریس منتشر شد<sup>۲</sup> و سپس در سال ۱۹۹۱ در مجله مجمع اللغة العربية در دمشق به چاپ رسید.<sup>۳</sup> مبنای هر دو چاپ دستنوشته‌ای است که در مجموعه خطی ۲۷۸ کتابخانه ظاهربیه دمشق نگهداری می‌شود. همچنین خطیب بغدادی نسخه‌ای از این گزیده را در اختیار داشته و بخش قابل توجهی از آن را در کتاب تاریخ بغداد نقل کرده است. با توجه به اینکه متون منتشر شده با اشکالات متعددی همراه بودند، از نو به تصحیح این اثر پرداختیم و سعی کردیم اختلاف آن‌ها را در پاورقی متذکر شویم.

۳. گزیده سیوطی که قبلًا درباره آن سخن گفتیم. سیوطی در این گزیده سی و چهار حکایت از کتاب حکایات الصوفیه را انتخاب و با حذف سند در کتاب المحاضرات و المحادیرات ذکر کرده است. این اثر با استفاده از شش نسخه خطی توسط یحیی جبوری استاد دانشگاه دولتی آربد در اردن تصحیح شده است. ما با استفاده از یکی از نسخه‌های کهن این اثر به شماره ۱۱۹۴ در کتابخانه راغب پاشای استانبول که در اختیار یحیی جبوری قرار نداشت و در مواردی اختلافاتی بین این نسخه و نسخه

۱. وی از ابن‌باکویه با عنوان «ابن‌باکو» یا «محمد بن عبدالله بن عبید الله الصوفی الشیرازی» یاد کرده است. رک خطیب، تاریخ بغداد، ج ۸، ص ۶۸۹ و ۶۹۶ و ۶۹۷ و ۶۹۹ و ۷۰۴ و ۷۰۷ و ۷۰۸ و ۷۰۹.

۲. عنوان کتاب:

Quatre textes inédits, relatifs à la biographie d'al-Hallaj. Par, L, Massignon, Paris, 1914

۳. مجمع اللغة العربية، شماره ۶۶، جزء چهارم، با تصحیح عبدالله نبهان و عبد اللطیف راوی، صص ۶۴۹-۶۸۹.

تصحیح شده توسط جبوری بود، آن را دوباره تصحیح کرده و اختلافات نسخه چاپ شده جبوری را با رمز «ج» و راغب پاش را با رمز «ر» مذکور شده‌ایم.

### ب. حکایات ابن‌باکویه به روایت بی‌واسطه شاگردان و مریدان

۱. ابوالقاسم عبدالکریم بن هوازان قشیری. قشیری در بیشتر باب‌های رساله قشیریه حکایاتی را از ابن‌باکویه نقل کرده که تعداد آن‌ها به هفتادویک حکایت می‌رسد.

یکی از مشکلات گردآوری حکایات ابن‌باکویه از رساله قشیریه ذکر نام ابن‌باکویه با تغایر مختلف است. قشیری از ابن‌باکویه با این عنوان‌ین یاد می‌کند: محمد بن عبدالله، محمد بن عبدالله صوفی، ابوعبدالله صوفی، ابوعبدالله شیرازی، ابوعبدالله بن باکویه شیرازی، محمد بن عبدالله بن عیید الله.

۲. ابوالفضل محمد بن علی سهلگی بسطامی. او در کتاب النور فی کلمات ابی طیفور نodusه حکایت از ابن‌باکویه روایت کرده است. سهلگی به تصریح خودش در شعبان سال ۴۱۹ در خدمت ابن‌باکویه بوده است.<sup>۱</sup> او از ابن‌باکویه با عنوان ابوعبدالله محمد بن عبدالله شیرازی صوفی و ابوعبدالله شیرازی صوفی یاد کرده و گاه صرفاً به قرینه حکایت سابق به ذکر عنوان ابوعبدالله بسته می‌کند. سهلگی شیخی به نام ابوعبدالله داستانی داشت که بیشتر اوقات از او بدون هیچ قیدی به ابوعبدالله یاد می‌کند. تشخیص این شیخ مشایخ سهلگی از ابوعبدالله ابن‌باکویه بسیار مشکل بود. در این مجموعه از بین حکایاتی که سهلگی از ابوعبدالله نقل کرده تنها حکایاتی را ذکر کردیم که شاهدی داشت بر اینکه ابوعبدالله همان ابن‌باکویه است.

۳. خواجه عبدالله انصاری. وی در کتاب طبقات الصوفیه بیست و دو حکایت از ابن‌باکویه نقل کرده است. او از ابن‌باکویه بیشتر به بو عبد الله باکو و بو عبد الله باکو شیرازی و ابن‌باکو و ابن‌باکوی و کمتر به ابن‌باکویه شیرازی یاد کرده است. ظاهراً خواجه این حکایات را وقتی

---

۱. سهلگی، النور، ص ۱۷۵.

در سال ۴۱۷ برابی طلب حدیث به نیشابور رفته بود<sup>۱</sup> از محضر ابن باکویه سماع کرده است.

### ج. حکایات پراکنده در منابع تاریخی و عرفانی از ابن باکویه

۱. ابوبکر احمد بن عبدالمجيد بن علی بن ثابت معروف به خطیب بغدادی. خطیب بغدادی به واسطه ابوسعید مسعود بن ناصر بن ابی زید سجستانی یازده حکایت از ابن باکویه در کتاب تاریخ بغداد حکایت کرده است، اما چون تمامی این حکایات عیناً در جزء فيه بدء حال الحال و نهایته نیز آمده است، از تکرار آن‌ها خودداری کردیم.

۲. عبدالغافر بن اسماعیل فارسی در کتاب السیاق لتأریخ نیشابور. کتاب السیاق در طول زمان از بین رفته است، اما از آن دو منتخب به جای مانده است: یکی توسط ابواسحاق نقی الدین ابراهیم بن محمد از هر صریفینی (ف ۶۴۱) تلخیص شده و با عنوان المنتخب من السیاق منتشر شده است و دیگری احتمالاً توسط ابوعبدالله محمد بن ابی نصر محمد قاسانی تلخیص شده و با عنوان المختصر من کتاب السیاق لتأریخ نیشابور منتشر شده است. عبدالغافر دو حکایت از ابن باکویه به واسطه دو دایی خود یعنی ابومنصور بن عبدالکریم قشیری و ابوسعید بن عبدالکریم قشیری روایت کرده است.

۳. ابن عساکر ابوالقاسم علی بن حسن دمشقی در تاریخ دمشق. او با دو واسطه قریب به صد حکایت از ابن باکویه روایت کرده است. ابن عساکر حکایات ابن باکویه را بیشتر به واسطه دو سند یعنی «ابوالمنظر بن عبدالکریم قشیری از پدرش» و «ابوبکر محمد بن احمد بروجردی از ابوسعده حیری» نقل کرده است.

یافتن حکایات ابن باکویه از کتاب تاریخ دمشق با توجه به حجم کتاب و تنوع نگارش نام ابن باکویه و عطف اسناد به هم بسیار دشوار است؛ برای نمونه او از ابن باکویه با این نام‌ها روایت کرده است: ابوعبدالله بن الشیرازی، ابوعبدالله الشیرازی، ابوعبدالله محمد بن عبدالله بن باکویه الشیرازی، محمد بن عبدالله بن باکویه، محمد بن عبدالله الشیرازی، محمد بن عبدالله الصوفی، ابن باکویه، محمد بن

۱. ابن ابی بعلی، طبقات الحنابلة، ج ۳، ص ۶۱

عبدالله، محمد، محمد بن عبدالله بن عبید الله.

علاوه بر آنچه گفته شد، غلط‌های راهیافته به متن منتشرشده از تاریخ دمشق شناسایی حکایات ابن باکویه را دوچندان مشکل کرده است؛ به عنوان نمونه نام ابن باکویه در موارد متعددی به این شکل ضبط شده است: محمد بن عبدالله الصیرفی<sup>۱</sup> (محمد بن عبدالله الصوفی)، محمد بن عبدالله بن بالویه<sup>۲</sup> (محمد بن عبدالله بن باکویه)، عبدالله بن محمد بن عبدالله الشیرازی<sup>۳</sup> (ابو عبدالله محمد بن عبدالله الشیرازی)، عبدالله بن باکویه<sup>۴</sup> (ابو عبدالله بن باکویه)، ابو باکویه<sup>۵</sup> (ابن باکویه).

در استنادی که به نام ابن باکویه تصریح نشده و از عنایون مشارک استفاده شده بود و همچنین در عنایینی که نام ابن باکویه به غلط ضبط شده بود سعی کردیم تا جایی که امکان داشت با استفاده از قرآن سندی (اشتراع مشایخ و شاگردان) و یا با استفاده از تصریحات دیگر متون تاریخی، این حکایات را یافته و در این مجموعه گردآوری کنیم.

۴. ابوالفرج عبد الرحمن ابن جوزی. ابن جوزی در بیشتر آثار خود مجموعه‌ای از حکایات ابن باکویه را نقل کرده است. او مجموعاً صدو هفتاد حکایت در کتاب‌های التبصرة و تلییس ابلیس و توبیر الغبیش فی فضل السودان و الحبس و ذم الهوى و فضائل القدس و القصاص و المذکرین و مثیر الغرام الساکن إلی أشرف الأماكن والمصباح المضى فی خلافة المستضى والمنتظم فی تاریخ الأمم و الملوك نقل کرده است.

ابن جوزی بیشتر این حکایات را با واسطه ابوبکر ابن حبیب صوفی از ابوسعید علی بن صادق حیری روایت می‌کند. البته او گاه در اسناد حکایات ابن باکویه به ذکر شیخ خود ابوبکر ابن حبیب صوفی اکتفا کرده و می‌نویسد: «أخبرنا أبو بكر بن حبيب بسنده».

استفاده ابن جوزی از حکایات الصوفیه به این کتاب‌ها اختصاص ندارد. بخشی از آثار

۱. ابن عساکر، تاریخ دمشق، ج ۵، ص ۱۴۲.

۲. همان، ص ۴۸۶؛ ج ۶، ص ۳۱۲؛ ج ۸، ص ۲۶۵؛ ج ۱۰، ص ۲۱۳؛ ج ۳۴، ص ۶۶؛ ج ۱۰۱، ص ۳۰۱.

۳. همان، ج ۸، ص ۳۴۹.

۴. همان، ج ۵۳، ص ۲۹۹.

۵. همان، ج ۵۵، ص ۲۲۵.

منتشرنشده ابن جوزی هنوز مورد بررسی قرار نگرفته است و یقیناً بخش قابل توجهی از حکایات ذکر شده در کتاب صفة الصفوہ برگرفته از این حکایات است که ابن جوزی آنها را بدون سند ذکر کرده است.<sup>۱</sup>

۵. عبدالله بن احمد ابن قدامه مقدسی (ف ۶۲۰). ابن قدامه در کتاب التوایین پنج حکایت به واسطه ابن جوزی و مشایخ او از ابن باکویه روایت کرده است.

۶. عبدالکریم بن محمد رافعی قزوینی. رافعی در کتاب الشدوین فی أخبار قزوین تها يك حکایت به واسطه پدرش و ابوالخیر جامع سقاء و ابوعلی فارمدی از ابن باکویه نقل کرده است.

۷. ابوعبدالله محمد بن علی ابن عربی (ف ۶۳۸). ابن عربی در کتاب الفتوحات المکیة و محاضرة الأبرار و مسامرة الأخیار و الكوكب الدری فی مناقب ذی النون المصری حکایاتی را از ابن باکویه روایت کرده است. ابن عربی در کتاب محاضرة الأبرار تصریح کرده است:

من هر زمان گفتم که از ابن باکویه روایت کرده‌ام در واقع آن را به واسطه عبدالرحمن ابن جوزی و ابوبکر صوفی و ابوسعید حیری، از ابن باکویه روایت می‌کنم.<sup>۲</sup>  
البته با توجه به اینکه حکایاتی که ابن عربی در کتاب محاضرة الأبرار و مسامرة الأخیار از ابن باکویه نقل کرده است در دیگر کتاب‌ها عیناً تکرار شده است به ذکر نشانی آن حکایات در ذیل دیگر منابع سنده کردیم.

ابن عربی در کتاب الفتوحات المکیة يك حکایت و در کتاب الكوكب الدری فی مناقب ذی النون المصری نه حکایت از ابن باکویه در مورد ذوالنون مصری نقل می‌کند. بیشتر این حکایات را ابن عربی برخلاف کتاب محاضرة الأبرار که بدون واسطه از ابن جوزی نقل کرده بود به واسطه محمد بن

۱. ما بیش از هشتاد حکایت مستند به ابن باکویه یافتیم که ابن جوزی در کتاب صفة الصفوہ آنها را بدون سند روایت کرده است.

۲. «إذا قلت: روينا من حديث ابن باکویه، فهو ما حدثنا به عبد الرحمن عن أبي بكر الصوفى، عن أبي سعيد الحميري، عن ابن باکویه الشيرازى» (ابن عربی، محاضرة الأبرار، ج ۱، ص ۱۵).

اسماعیل یمنی از ابن‌جوزی نقل کرده است.

۸. ابوعبدالله محمد بن محمود ابن‌نجار (ف ۶۴۳). ابن‌نجار یازده حکایت در کتاب ذیل تاریخ بغداد از ابن‌باقویه روایت کرده است. بیشتر آنچه او نقل کرده به واسطه سلیمان و علی دو فرزند محمد بن علی موصلی و عمر بن احمد صفار و علی بن ابی‌صادق حیری است.

۹. کمال‌الدین عمر بن احمد ابن‌عديم (ف ۶۶۰). ابن‌عديم در کتاب بغية الطلب فی تاریخ حلب چهار حکایت از ابن‌باقویه روایت کرده است. در این کتاب نیز مانند بیشتر منابع، حکایات ابن‌باقویه از طریق ابوسعد بن ابی‌صادق حیری روایت شده است.

۱۰. شمس‌الدین محمد بن احمد ذهبی (ف ۷۴۸). ذهبی در کتاب العبر فی خبر مَنْ غَيْرُ و سَيِّرُ اعلام النبلاء و تاریخ الإسلام و وفیات الأعيان و المشاهیر مجموعه‌ای از حکایات ابن‌باقویه را روایت کرده است که ما به خاطر تکرار تمامی حکایات کتاب سَيِّرُ اعلام النبلاء و العبر فی خبر مَنْ غَيْرُ در دیگر منابع به ذکر نشانی آن‌ها بسنده کردیم و در این مجموعه تنها حکایاتی را که در کتاب تاریخ الإسلام نقل شده بود ذکر کردیم.

۱۱. جلال‌الدین عبدالرحمن سیوطی. چنانکه قبل از این گذشت سیوطی از کسانی بوده که به کتاب حکایات الصوفیة ابن‌باقویه دسترسی داشته و برگزیده‌های از آن را در کتاب المحاضرات و المحاورات ذکر کرده است. همچنین وی علاوه بر آن در کتاب الأرج فی الفرج حکایتی از ابن‌باقویه نقل کرده که ما آن را در دیگر منابع نیافتنیم.

در پایان ذکر دو نکته لازم است:

۱. در این مجموعه تنها حکایات منابعی گردآوری شده است که دست‌کم بخشی از آن‌ها در منابع قبلی تکرار نشده باشد. از این‌رو، از منابعی که تمامی حکایات آن عیناً و یا با اندک اختلاف در دیگر منابع ذکر شده است، به ذکر نشانی بسنده کردیم. از جمله این منابع می‌توان به موارد ذیل اشاره کرد: تاریخ بغداد، صفة الصفویة، تذكرة الخواص من الأمة بذکر خصائص الأمة، محاضرة الأبرار و مسامرة الأخيار، فراند السقطین، العبر فی خبر مَنْ غَيْرُ، سَيِّرُ اعلام النبلاء، البداية و النهاية، مناقب الإمام الشافعی، طبقات الشافعیة نوشته سُبکی، شذرات

## الذهب فی أخبار من ذهب.

۲. بیشتر منابعی که ما حکایات ابن باکویه را از آن‌ها گردآوری کردیم، تصحیح قابل قبولی ندشته و اغلاط و افتادگی‌های متعددی در متن این متون راه یافته است. ما در این مجموعه سعی کردیم تا حد امکان این اغلاط را تصحیح و در پاورقی متذکر شویم، همچنین افتادگی‌هایی را که مُخلّ معنا بودند بر اساس دیگر منابع داخل <> بر متن افزودیم.

### معرفی نسخه‌های خطی و شیوه تصحیح

(۱) من حکایات الصوفیة من جمع أبي عبدالله محمد بن عبد الله بن عبد الله بن باکویه الشیرازی  
رحمه الله

این گزیده در جنگی به شماره ۴۱۲۸ در کتابخانه ایاصوفیا نگهداری می‌شود این جنگ مجموعه‌ای است کم‌نظیر و مشتمل بر اطلاعاتی منحصر به‌فرد از تصوف خراسان در قرن پنجم هجری که بخش‌های زیادی از آن تا به حال منتشر نشده است.

این جنگ پنج رساله عرفانی و چندین یادداشت پراکنده را در خود جای داده است:

۱. الشواهد والأمثال: [برگ ۲ الف - ۱۳۹ الف]

در برگ نخست آن چنین نوشته شده است: «الشواهد والأمثال تأليف الشيخ الإمام العالم أبو نصر عبد الرحيم مما سمعه من الإمام الشهيد والده رضي الله عنه وعن جميع المسلمين». کتاب الشواهد والأمثال یکی از مهم‌ترین متون صوفیانه قرن پنجم است که در آن ابونصر عبد الرحيم قشیری نیشابوری (ف ۵۱۴) مجموعه‌ای از لطایف و آداب و حقایق تصوف را که از پدر خود امام ابوالقاسم عبدالکریم قشیری سمع کرده گردآوری کرده است. این کتاب را بغدادی در هدیه العارفین و ایضاح المکنون و عمر رضا کحاله در معجم المؤلفین بهاشتباه و ظاهراً صرفاً به خاطر تشابه اسمی به ابونصر عبد الرحيم بن النفیس حدیثی بغدادی (ف ۶۱۸) یکی از محدثان

۱. رساله‌های این مجموعه پیشتر در مجموعه آثار ابوعبدالرحمن سلمی (ج ۳، ص ۳۸۷-۳۹۰) به تفصیل معرفی شده است.

حنبلی نسبت داده‌اند.<sup>۱</sup>

نگارنده کتاب الشواهد و الأمثال را با همکاری دوست فاضل جناب آقای دکتر محمد سوری تصحیح کرده است و امیدوارم بهزودی آماده نشر گردد.

۲. الفرق بین علم الشریعه و الحقيقة [برگ ۱۳۹ ب - ۱۴۳ الف]، نوشته ابوعبدالرحمون سلمی.

۳. مثور الخطاب فی مشهور الأیوب [۱۴۹ ب - ۱۴۲ ب] نوشته امام ابوالقاسم عبدالکریم قشیری.

۴. من سرور الأسرار [۱۵۱ الف - ۱۵۳ الف]. این اثر ظاهراً متنخی از نوشته ابوالحسن علی بن حسن بن محمد صیقلی قزوینی (ف ۴۰۳) با عنوان سرور الأسرار است.

۵. من حکایات الصوفیة [۱۵۳ ب - ۱۶۹ ب] نوشته ابوعبدالله محمد بن عبدالله ابن باکویه شیرازی.

چند نکته در مورد این جُنگ:

۱. با اینکه نام کاتب این مجموعه مشخص نیست، اما همه رساله‌های آن توسط یک نفر کتابت شده‌اند.

۲. تاریخ کتابت این جُنگ به درستی مشخص نیست، اما نوع کاغذ و خط نشانگر این است که کتابت آن فراتر از سده ششم نیست و با توجه به زمان تألیف کتاب‌ها که همه در سده پنجم نوشته شده‌اند و با توجه به تعبیری که کاتب درباره ابونصر عبدالرحیم قشیری مؤلف الشواهد و الأمثال به کار برده، به احتمال زیاد او یکی از مریدان ابونصر قشیری باشد.

۳. عموم رساله‌ها با نسخه اصل مقابله شده و در حاشیه بعضی از اوراق با کلمه «بلغ» به این امر تصریح شده است.

۴. این جُنگ متشكل از شانزده گُراسه (هر گراسه بین ۱۰ الی ۱۲ برگ) بوده که در حاشیه کتاب به آن اشاره شده است. البته در صحافی بعضی از این اوراق و گُراسه‌ها جایه‌جا شده‌اند.

۱. بغدادی چنین نوشته است: «الشواهد و الأمثال لأبي نصر عبدالرحيم بن ثقيس ابن وهبان السلمي الحديسي المتفوى سنة سبع عشرة و ستمائة من كتب اياصوفيه» (اسماعيل باشا بغدادي، هدية العارفين، ج ۱، ص ۵۶۰؛ همو، ايضاً المكون، ج ۲، ص ۵۹). همچنین نک کحاله، معجم المؤلفين، ج ۵، ص ۲۱۵).

تصحیح این مجموعه مانند هر تصحیحی که از روی نسخه منحصر به فرد انجام می‌گیرد مشکلاتی داشته است و افزون بر آن قدیمی بودن نسخه و از بین رفتن بخشی از آن بر مشکلات کار افزوده است. به خاطر سهو کاتب در چند جا عباراتی از قلم افتاده است. همچنین در موارد اندکی عبارت متن اشتباه کتابت شده است که در پاورقی به همه این موارد اشاره شده است.

این نسخه خوش خط است و از رسم الخط معیار تبعیت کرده است به جز الف که دریشتر موارد به صورت «الف مقصوره» نوشته شده است؛ مثلاً: الحیة (الحیاة)؛ السموات (السموات)؛ القيمة (القيامة)؛ سفين (سفیان)؛ سلیمان (سلیمان)؛ یستاند (یا أستاذ)؛ ملک بن قسم (مالك بن قاسم)؛ شک (شاك).

#### (۲) جزء فيه بدء حال الحال و نهايته

این گزیده در جُنگی به شماره ۲۷۸ در کتابخانه ظاهريه دمشق نگهداري می‌شود. این نسخه بر اساس آنچه در سمعات آن ذکر شده توسط ابویکر محمد بن الحافظ ابی طاهر اسماعیل بن عبدالله بن عبدالمحسن الانصاری الأنماطی (ف ۶۸۴) کتابت شده است. تاریخ کتابت نسخه مشخص نیست، اما آخرین تاریخی که در سمعات آن ذکر شده سال ۶۳۸ است. این گزیده از برگ «الف» آغاز و در برگ «ب» پایان می‌یابد. نسخه بد خط و عبارات آن ناخوانا است، گو اینکه کاتب این متن را صرفاً برای خود نوشته است. پیشتر گفتیم که این نسخه تا به حال دو بار تصحیح شده است: نخست به دست لویی ماسینیون و بار دوم به دست عبدالله نبهان و عبداللطیف راوی. با همه تلاشی که در این دو تصحیح صورت گرفته هنوز ایرادتی در متن راه یافته بود و علاوه بر آن در پایان این نسخه سمعات این نسخه قرار داشت که بخش قابل توجهی از آنها تا به حال منتشر نشده است؛ لذا ما با استفاده از دو چاپ پیشین این نسخه را مجدداً تصحیح کردیم و اختلافات متن ماسینیون را با رمز «م» و نبهان را با رمز «د» و نسخه ظاهريه را با رمز «ظ» در پاورقی متذکر شدیم. همچنین با توجه به اینکه خطیب بغدادی خود نسخه‌ای کهن از این رساله در اختیار داشته و بخش قابل توجهی از آن را در کتاب تاریخ بغداد نقل کرده است، این متن را با آنچه خطیب بغدادی روایت کرده مقابله کرده و اختلافاتش را با رمز «خ» در پاورقی متذکر شدیم.

### (۳) گزیده سیوطی از حکایات الصوفیه در کتاب المحاضرات و المحاورات:

این گزیده در نسخه‌ای کهن از کتاب المحاضرات و المحاورات به شماره ۱۱۹۴ در کتابخانه راغب پاشای استانبول نگهداری می‌شود. این نسخه در سال ۱۰۰۱ توسط شخصی به نام محمد بن بدرالدین کتابت شده است. این گزیده از برگ «۱۳۰ الف» آغاز و در برگ «۱۳۴ الف» پایان می‌یابد. کتاب المحاضرات و المحاورات را یحیی جبوری استاد دانشگاه دولتی آریبد در اردن تصحیح و چاپ کرده است. او با اینکه در تصحیح این کتاب از شش نسخه خطی استفاده کرده، اما به نسخه کتابخانه راغب دسترسی نداشته است. ما این گزیده را با استفاده از متن منتشر شده با رمز «ج» و نسخه راغب پاشا با رمز «ر» مجدداً تصحیح کرده و اختلافات را در پاورقی متذکر شدیم.

با همه کوششی که در تصحیح این متن و گردآوری حکایات ابن باکریه از متابع مختلف عرفانی و تاریخی انجام گرفت، طبیعتاً بخش زیادی از کتاب حکایات الصوفیه هنوز مفقود است. امید است با پیدا شدن نسخه‌ای کامل از این کتاب، متن آن از آن‌جهه ارائه شد بهتر در اختیار پژوهشگران قرار گیرد.